

Beinecke MS 408

**A Transcription Based on a Revised Version
of Takeshi Takahashi's Transliteration**

Alexander Max Bauer

Contents

1 Introduction 3

2 Transcription 4

3 Analysis 126

3.1 Glyph Frequencies 126

3.2 Entropy 128

1 Introduction

In Section 2, mainly to promote easier readability and comparability, a transcription of *Beinecke MS 408* is currently being developed, based on a transliteration by Takahashi (1999). To achieve this, Takahashi’s transliteration is obtained in an automatically capitalized version of the *European* or *Extensible Voynich Alphabet* (EVA), using the *Interlinear Transcription Archive Extractor* by Schwerdtfeger (2004).¹ It is then converted back into glyphs using a font by Bettencourt (2019).

Using the manuscript’s reproduction in Clemens (2016) and the scans provided by Yale University’s Beinecke Rare Book and Manuscript Library (2004), Takahashi’s transliteration is compared with what I am able to make out of the manuscript on a best guess basis. In total, I made changes in 511 places of Takahashi’s transliteration. Changes to Takahashi’s reading are highlighted in orange:

- Glyphs that I interpret in another way than Takahashi or that I add to the corpus are printed in orange, showing my interpretation.
- When a glyph has been deleted by me without replacement, this is indicated by ✕.
- Removed spaces are marked with ◡ and added spaces are indicated by ◡.
- Added paragraphs are represented by ¶.

Especially the recognition of spaces in running text is, as Takahashi has already noted, sometimes very difficult. As is, in some cases, the distinction of some glyphs (e.g., a and o or a and c\). Therefore, my adjustments in this—just as in any other—regard should be taken with a certain amount of caution.

Note that places where the writing is interrupted (e.g., by illustrations) are marked by em dashes (—). Each line of the transcription is preceded by a locator in square brackets, informing about the element a line is part of (i.e., paragraph, title, or label) and assigning the line a number. For example, a line located at [P2, 9] is part of the page’s second paragraph (P2) and is counted as the overall ninth line (9) on this page.

Additionally, in Section 3, some basic analyses are presented. First, in Section 3.1, glyph frequencies are counted. In Section 3.2, then, entropy is calculated.

Of course, this revision would not have been possible without Takeshi Takahashi’s incredible work. Hence, I would like to stress that this is not meant as a criticism of his transliteration; I am merely adding a few carefully selected new interpretations. This work is not comparable to the effort he has put in.

¹ Hence, changes that Takahashi made to his transliteration in subsequent versions are not included. Further note that Schwerdtfeger (2004) builds on an online archive of Voynich transcriptions maintained by Jorge Stolfi (1998). For a general overview of transcription efforts, see Zandbergen (2023).

Folio 1, Recto

Folio 1, Verso

[P1, 1]

𐎎𐎕𐎗𐎗𐎗𐎗𐎗 𐎎𐎕 — 𐎎𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕

[P1, 2]

𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎕𐎕𐎕 — 𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕

[P1, 3]

𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 — 𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕 𐎎𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕

[P1, 4]

𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎎𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 — 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎎𐎕𐎕𐎕

[P2, 5]

𐎎𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 — 𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕

[P2, 6]

𐎕𐎕𐎎𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎎𐎕𐎕 — 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕

[P2, 7]

𐎎𐎕 𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕 — 𐎕𐎎𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕

[P2, 8]

𐎎𐎎𐎕𐎕 — 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎕𐎕 𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎕 — 𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕

[P2, 9]

𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎎𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎕𐎕 — 𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎎𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕

[P2, 10]

𐎎𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎎𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 — 𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕 𐎎𐎕𐎕𐎕𐎕𐎕

Folio 2, Recto

[P1, 1]

ἵεθῶν ἡγεῖται θῶν ὁπῶν — ἡγεῖται ἡγεῖται

[P1, 2]

ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡ — ἡγεῖται ἡγεῖται

[P1, 3]

ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡ — ἡγεῖται ἡγεῖται — ἡγεῖται

[P1, 4]

ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡ — ἡγεῖται ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡ

[P1, 5]

ἡγεῖται ἡ — ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡ — ἡγεῖται ἡ

[P1, 6]

ἡγεῖται ἡ — ἡγεῖται ἡ — ἡγεῖται ἡ — ἡγεῖται ἡγεῖται

[P1, 7]

ἡγεῖται ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡ

[L1, 8]

ἡγεῖται

[L2, 9]

ἡγεῖται

[P2, 10]

ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται

[P2, 11]

ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται

[P2, 12]

ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται

[P2, 13]

ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται

[P2, 14]

ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται — ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται

[P2, 15]

ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται ἡγεῖται

Folio 2, Verso

[P1, 1]

ዘመናዊ ጥራት ለሕዝብ ጥራት ለሕዝብ ጥራት — ሕዝብ ሕዝብ

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

[illegible]

[P1, 4]

ငါ့ကို နာခံပါရအောင်

[P2, 5]

||⁵¹တဝဲ ငွေ ချေးလဲ ကျွဲဝဲ — ၇ ငွေ ခဝဲ ကဝဲ ချေးလဲ

[P2, 6]

[illegible]

[P2, 7]

ආයුධ පරිපූරක ආර්ථිකය — පැරණි පරිපූරක

[P2, 8]

[illegible]

Folio 3, Recto

[P1, 1]

ဖိဇ်လဝဲတံတိုဆဲးတဝ်း နီုတဝ်း သးသဲး

[P1, 2]

ဂုဏ်တဝ်း တဝ်း သးသဲး တံတိုဆဲးတဝ်း

[P1, 3]

ဝဲတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တဝ်း သးသဲး နီုတဝ်း

[P1, 4]

ဥဏ်တဝ်း တဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P1, 5]

တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P1, 6]

ဂုဏ်တဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း နီုတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P1, 7]

ဝဲတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P1, 8]

ဂုဏ်တဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P1, 9]

ဥဏ်တဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း နီုတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P1, 10]

ဂုဏ်တဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P2, 11]

တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P2, 12]

ဝဲတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P2, 13]

တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P2, 14]

တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P3, 15]

ဖိဇ်လဝဲတံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း — တံတိုဆဲးတဝ်း

[P3, 16]

ဝဲတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း — တံတိုဆဲးတဝ်း

[P3, 17]

တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

[P4, 18]

ဖိဇ်လဝဲတံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း — တံတိုဆဲးတဝ်း

[P4, 19]

ဝဲတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း — တံတိုဆဲးတဝ်း

[P4, 20]

ဂုဏ်တဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း တံတိုဆဲးတဝ်း

Folio 3, Verso

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

8a1189 ၎င်းတို့က ဝါးကပ် ဝါးကပ် ဝါးကပ်ကပ် 80% 8a2

[P1, 3]

ဝါဏ်း တွေ နဲ့ အဲဒီမှာ တွေ့ရတာတွေကိုလည်း

[P1, 4]

ತೂಡಾ? ಎ೦ ಎ೧ ಲೀಕುಂಞ ಲಿಗಾಞ ಡೂಂ? ಕುಕಾ? ಕುಕು

[P1, 5]

ಗುರುತಿಸಿ ಕೊಳ್ಳುವುದು ಅಥವಾ ಅದರ ವಿವರ

[P1, 6]

ଠର ଲୁଠର ନ୍ନର ଲଠାଢ଼ ଲଠ

[P2, 7]

අප්පාදන ප්‍රකාශන ප්‍රකාශන ප්‍රකාශන

[P2, 8]

গীতা গীতা গীতা গীতা গীতা

[P2, 9]

၎င်းတို့သည် ဝါးတောများကို ခြေထောက်အဖြစ် အသုံးပြုကြသည်။

[P2, 10

¹¹⁷ ၀ဇာဝိ သေသီ နဂါးတို့မှ သေသီ တွင် ဝါဒီ

[P2, 11

[illegible]

[P2, 12

ଓଡ଼ିଆ ଗାଥା ଗ୍ରନ୍ଥାଳୟ ଗ୍ରନ୍ଥାଳୟ ଗ୍ରନ୍ଥାଳୟ ୧

[P2, 13

ಹಾಗೂ ಹಿರಿಯರ ಸಹಕಾರದೊಂದಿಗೆ

[P2, 14

8a\0 ଟିକାଏ ଗଞ୍ଜିକାଏ

Folio 4, Recto

[P1, 1]

Ποδαγετος π^ραδος δεικος ος δεικος τοπικος — δοι\νι παρ γ^μογ

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

ආප්තය ප්‍රතිපත්තිමය ප්‍රතිපත්තිමය — ප්‍රතිපත්තිමය ප්‍රතිපත්තිමය

[P1, 4]

[illegible]

[P2, 5]
49

၇၉၈၁၁၁၁ ၇၀၇၇၇၇ ၈၇ ၇၇၇၇

[P2, 6]

ကတော့ ဇာတ်ကောင် ၈၄ ကို ခြုံငုံ

[P2, 7]

†⁴⁰offaiv) †⁴⁰coz 8aiv) †⁴⁰coz

[P2, 8]

၇၀၃ ၇၀၄ ၇၀၅ ၇၀၆ ၇၀၇

[P2, 9]

8a\1\0 110000 1100 1102a\1\0

[P2, 10]

o8a7 202 29208 77a111

[P2, 11]

[12, 11] တၢ်တၢ်တၢ်တၢ်တၢ်တၢ်တၢ်တၢ်တၢ်တၢ်တၢ်
[13, 12]

[P2, 12]

20110 20110 20110

[P2, 13]

[P2, 13]

Folio 4, Verso

[P1, 1]

†⁴⁶π00\1\0 †⁴⁶π00 †⁴⁶π00 π0†⁴⁶π0 80782 — 8708

[P1, 2]

၀၄ ဟူ၍ ဟူ၍ နိဗ္ဗာန် နိဗ္ဗာန် နိဗ္ဗာန် — ဟူ၍

[P1, 3]

ငါ့အဖေ ငါ့အမိ နာမည် ငါ့အမည် အသံထွက် အသံထွက် — ဝ အဘ် အဒ်

[P1, 4]

1, 4] $\Gamma_0^{\text{II}}, \Gamma_0^{\text{III}}, \Gamma_0^{\text{IV}}$ да и $\Gamma_0^{\text{V}} - \Gamma_0^{\text{VI}}$

[P1, 5]

දැනට දින ෧෦ ක් තිස්සේ දින ෧෦ ක් තිස්සේ — පැය ෧෦ ක්

[P1, 6]

၄၈၀၈၉ ၄၈၀၉၀ ၄၈၀၉၁

[P2, 7]

११०२८७ ८८८०२ ८०२ ८०११८७ ८१८७८७

[P2, 8]

2, 8]

oḡacṽ ʔoṛ ʔṽṽoḡ ʔo oṽṽoṛ ʔṽṽoṛḡ

[P2, 9]

၇၀၀၂၀ ၁၁၁၂၀၀၅ ၁၀၀၀၀ ၁၀၀၀၀ ၈၀၀၀

[P2, 10

၁၂, ၁၀]

[P2, 11

2, 11]

ငို့ နှစ်ငါးရာ ငါးရာ ငါးရာ ငါးရာ ငါးရာ

[P2, 12]

†ollog cto ollog 2 lccg cta? ta? o89

[P2, 13]

^[2, 13]

အောင်စွာ နှစ်ပတ်လည် အသုံးပြုမှုကို တုံ့ပြန်

[P2, 14

08089 89119 811089

Folio 5, Recto

[P1, 1]

၂၀၁၈ ခုနှစ် ဇူလိုင်လ ၁ ရက်နေ့တွင် အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်ပွားခဲ့သည်။

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

†oavv offa av baav offccv av cffv offav †offav av

[P1, 4]

ဝါဂျီယံ ဇီဝဝေဒနာ ပညာ ၇ ပညာဝေဒနာ ပညာဝေဒနာ

[P2, 5]

[illegible]

[P2, 6]

[illegible]

[P2, 7]

တဝိမ္မိက နိဗ္ဗာန် နိဗ္ဗာန် နိဗ္ဗာန် နိဗ္ဗာန်

Folio 5, Verso

[P1, 1]

Ἰσοκκλόνε ἄνδρ ῥῆπτερος ἥ δὲ τοῦδε ἄνδρα ῥῆπτερον ἔσται

[P1, 2]

ὁ δὲ τοῦδε ῥῆπτερος ἔσται ἄνδρ ἄλλος ἢ ὁ τοῦδε ῥῆπτερος

[P1, 3]

ἴσως ἂν ῥῆπτερος ἔσται ἄνδρ ἄλλος ἢ ὁ τοῦδε ῥῆπτερος

[P1, 4]

ἴσως ἂν ῥῆπτερος ἔσται ἄνδρ ἄλλος ἢ ὁ τοῦδε ῥῆπτερος

[P1, 5]

ἴσως ἂν ῥῆπτερος ἔσται ἄνδρ ἄλλος ἢ ὁ τοῦδε ῥῆπτερος

[P1, 6]

ἴσως ἂν ῥῆπτερος ἔσται ἄνδρ ἄλλος

Folio 6, Recto

[P1, 1]

Ἰὼαῖρ ὁ ἔτοξ ἀνῶντορ ἄνῶν ἀνῶν — ἀνῶν ἀνῶν ἀνῶν

[P1, 2]

ἄνῶν ἀνῶν ἀνῶν ἄνῶν ἄνῶν — ἄνῶν ἀνῶν

[P1, 3]

Ἰὼαῖρ ἄνῶν ἀνῶν ὁ ἀνῶν — ἄνῶν ἄνῶν ἄνῶν

[P1, 4]

ἄνῶν ἀνῶν ὁ ἀνῶν ἀνῶν ἀνῶν — ἄνῶν ἀνῶν

[P1, 5]

ἄνῶν ἀνῶν ὁ ἀνῶν ἄνῶν ἀνῶν — ὁ ἀνῶν

[P1, 6]

ὁ ἀνῶν ἄνῶν ἀνῶν ὁ ἀνῶν ἀνῶν — ὁ ἀνῶν

[P1, 7]

ἄνῶν ἄνῶν ἀνῶν ὁ ἀνῶν ὁ ἀνῶν

[P1, 8]

ἄνῶν ἀνῶν ἄνῶν ὁ ἀνῶν ἀνῶν

[P1, 9]

ἄνῶν ὁ ἀνῶν ὁ ἀνῶν ὁ ἀνῶν ἀνῶν

[P1, 10]

ἄνῶν ἀνῶν ἀνῶν ὁ ἀνῶν ὁ ἀνῶν

[P1, 11]

ἄνῶν ὁ ἀνῶν ὁ ἀνῶν ὁ ἀνῶν

[P1, 12]

ὁ ἀνῶν ἀνῶν ἀνῶν ἄνῶν

[P1, 13]

ἄνῶν ἀνῶν ὁ ἀνῶν ἄνῶν

[P1, 14]

ἄνῶν ἄνῶν ὁ ἀνῶν

Folio 6, Verso

[P1, 1]

Ἰὼαῖρ ὁ ἄρ αττττῖαῖρ ἵθαῖρ ἄτῶρ ἁαῖρττ ὁ ἁαῖρ ἁαῖρ ὀῖττῃ

[P1, 2]

οὐττὸ ἁτῶρ ἁττῖττ ἵτττῖαῖρ ἁαῖρττ ὀθαῖ\ῖ ἵτττῃ ἁτῶρ ἁαῖ\ῖ

[P1, 3]

ἵθαῖρ ἁττῃ ἁτῃ ὀττττττῖττ ἁττῖττῃ ἁττῃ ὀῖττ ῥῃττὸ

[P1, 4]

ὁ ἄττῖττ ὁῖττῃ ὁττ ὁ αθαδῃ ἄττῃ ἄττῃ ὀῖττῃ — ὁῖττῃ

[P1, 5]

θαῖρ αττ ἁττῃ ἄττ ὀῖττῃ ὀῖττ ἄττῃ

[P2, 6]

ἵτττῃ ἄτττῖττῃ ἁτττῖττῃ ὁ

[P2, 7]

ὁττὸ ὁττῃ ἄττ\ῖ ἁττῃ ἄττῃ

[P2, 8]

ὁττῃ ἁτῶρ ὀῖττῃ ἵττῃ

[P2, 9]

οὐττὸ ἄττ ἁτῶρ ἁττῃ ὁ

[P2, 10]

ἵττῖττ α ὁττῃ ἵττῃ

[P2, 11]

ἄττ ἁαῖ ὀῖττῃ ἁττῃ ἄττῃ

[P2, 12]

ὁῖττὸ ἄττ ἵττῃ ἁττῃ

[P2, 13]

ὁῖττῃ ἁττῃ ὁ ἁτῶρ οὐττὸ ὁ

[P2, 14]

ἵττῖττ ἁτῃ ἁττῃ ἵττῃ

[P2, 15]

ἁττῖττ ὁ ὁττ ἁττ ἄττ ὁ

[P2, 16]

οὐττ ἁττῃ ἁττῃ ἁττῃ

[P2, 17]

ὁ ἁαῖρ ἁττῃ ἁττῃ ἄττῃ

[P2, 18]

ὁῖττ α ἁττῃ ἁττ ἁττῃ

[P2, 19]

οὐττῃ ἵττὸ ἁττ ἄττῃ

[P2, 20]

ἄττῃ ἁττῃ ὀῖττ ἄττῃ

[P2, 21]

ὁττῃ ἁτῶρ ὀττῃ

Folio 7, Recto

[P1, 1]

မိမိတို့အသက် အစွန့်အပ်၍ နှစ် — နှစ် နှစ် အသက် အစွန့်အပ်

[P1, 2]

အသက် အစွန့်အပ် အစွန့်အပ် — အသက် အစွန့်အပ် အစွန့်အပ်

[P1, 3]

အသက် အစွန့်အပ် အသက် — အသက် အစွန့်အပ် အသက်

[P1, 4]

အသက် အစွန့်အပ် အသက် — အသက် အစွန့်အပ် အသက်

[P1, 5]

အသက် — အသက်

[P2, 6]

အသက် အစွန့်အပ် အသက် အစွန့်အပ် — အသက် အစွန့်အပ်

[P2, 7]

အသက် အစွန့်အပ် အသက် အစွန့်အပ် အသက် — အသက် အစွန့်အပ် အသက်

[P2, 8]

အသက် အစွန့်အပ် အသက် အစွန့်အပ် — အသက် အစွန့်အပ် အသက်

[P2, 9]

အသက် အစွန့်အပ် အသက် အစွန့်အပ် — အသက် အစွန့်အပ် အသက်

[P2, 10]

အသက် အစွန့်အပ် အသက် အစွန့်အပ်

Folio 7, Verso

[P1, 1]

ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

[P1, 2]

ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

[P1, 3]

ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

[P1, 4]

ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

[P1, 5]

ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

[P2, 6]

ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

[P2, 7]

ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

[P2, 8]

ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

[P2, 9]

ᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ ᎠᎵᎠᎵᎠ

Folio 8, Recto

[illegible]

ନିମ୍ନଲିଖିତ ନିୟମାବଳୀ ଅନୁଯାୟୀ — ଓଡ଼ିଆ ଶବ୍ଦ ଶାସ୍ତ୍ର ଅନୁସାରେ

ಪೂರ್ವಾಶ್ವ ಮೇಲೆ — ಪೂರ್ವಾಶ್ವ ಮೇಲೆ ಪೂರ್ವಾಶ್ವ

ತೌಫೀರ್ ಸೂರ್ ಸೂರ್ ಕುಲಗ — ೫೦೦೫ ಕುಲಕುಲ ಸೂರ್ಯ ೫೫

በሰጠው ፅንፈኛ አመለካከት መሰረት የሚታዩት ምርጫዊ ዘዴዎች በአጠቃላይ እንዲያስተማማኝ ይሆናል፡፡

ଅଂଶିକ ନିଅନ୍ତାଏ ଅଂଶିକ ଶାସନ

ඉහත ආකෘති

$\pi_{oc}^{\#} \circ \pi_{cc}^{\#} \pi_{cg}^{\#} - o\pi_{cg}^{\#} \delta\pi_{cc}^{\#} \alpha_g = \delta a_1 \cap \alpha_g$

[illegible]

උතුරු පළාතේදී සිදුවූ සංඛ්‍යාමය වෙනස්කම් — 9 වන වසරේදී සිදුවූ වෙනස්කම්

[illegible]

၀၇၀၇၂၀၈၆

ငါတို့ ငါတို့ အဖေ အမိတို့ — အဖေ အမိ မိမိတို့ အဖေအမိ

[F5, 15]

ඔප්පු කිරීමේදී පසු පසු ඒකක — පසු කිරීමේදී පසු පසු ඒකක

[illegible]

πορ δαυ γομφαρ πρ — αινι πκαυι σφρ παρ παινι

මාගේ ජීවිතයේ පවතින දේ — ඉතිරි කර ඇති සෑම දෙයක්ම

2a) $\pi_{C(A)} \circ \pi_{C(B)}^A \circ \delta_A = \delta_{C(A)} \circ \pi_{C(A)} \circ \delta_{C(A)} \circ \pi_{C(A)} \circ \delta_{C(A)}$

ଓଡ଼ିଆ ଗୀତର ଗୀତିକାବ୍ୟ — ପ୍ରାଚୀନ

2π0g 2a1p

Folio 8, Verso

[P1, 1]

ဇနိဝေ ဥဝေဇနိ — ဥဝေ ဇနိဝေ ဝိဝေ နဝေ ဝိဇနိဝေ ဝိဝေဇနိဝေ ဥဝေ

[P1, 2]

ဇနိဇနိဝေ ဥဝေ — နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ နဝေ ဝိဇနိဝေ ဝိဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 3]

ဥဝေ နဝေ ဥဝေ — နဝေ — နဝေ ဇနိဝေ နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 4]

ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 5]

နဝေ နဝေ ဇနိဝေ — ဝိဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 6]

ဇနိဝေ ဇနိဝေ — ဇနိဝေ နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 7]

ဇနိ ဝိဇနိဝေ — ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 8]

ဝိဇနိဝေ ဇနိဝေ — နဝေ နဝေ နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 9]

ဇနိဝေ ဇနိဝေ — နဝေ နဝေ နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 10]

ဇနိဝေ နဝေ — နဝေ နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P1, 11]

ဇနိဝေ

[P2, 12]

ဇနိဝေ နဝေ ဇနိဝေ — ဇနိဝေ နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P2, 13]

ဝိဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ — နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P2, 14]

ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ — ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P2, 15]

ဝိဇနိဝေ နဝေ နဝေ — နဝေ နဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P2, 16]

နဝေ နဝေ နဝေ — ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ ဇနိဝေ

[P2, 17]

ဇနိဝေ နဝေ ဇနိဝေ

Folio 9, Recto

[P1, 1]

ආරාධනා පාදක පිළිබඳව වර්තමාන 2 වන වර්ගයට වෙනස් — එයට පිළිබඳව

[P1, 2]

වර්තමාන පාදක වර්ගයට වෙනස්ව පිළිබඳව වෙනස්ව — වර්තමාන

[P1, 3]

වර්ගයට පිළිබඳව වර්තමාන පිළිබඳව වෙනස්ව — පිළිබඳව වෙනස්ව

[P1, 4]

වර්තමාන පාදක පිළිබඳව එයට වෙනස්ව වෙනස්ව — වර්තමාන වෙනස්ව

[P1, 5]

වර්තමාන පාදක වර්තමාන පාදක වෙනස්ව — වෙනස්ව වෙනස්ව

[P2, 6]

වර්තමාන පිළිබඳව වෙනස්ව පිළිබඳව වෙනස්ව — වෙනස්ව — වෙනස්ව පිළිබඳව

[P2, 7]

වර්තමාන පිළිබඳව වෙනස්ව වෙනස්ව වෙනස්ව — වෙනස්ව වෙනස්ව

[P2, 8]

වර්තමාන පිළිබඳව වෙනස්ව වෙනස්ව වෙනස්ව — වෙනස්ව — වෙනස්ව පිළිබඳව

[P2, 9]

වර්තමාන පිළිබඳව වෙනස්ව වෙනස්ව වෙනස්ව — වෙනස්ව

[T1, 10]

වර්තමාන වෙනස්ව වෙනස්ව

Folio 9, Verso

[P1, 1]

နဝတဝ် ဝိဝဉ်ဝဉ် ဝိဝ် ငဝ် ဝါၤ နဝ်တဝ်နဝ် နဝ်တဝ် ငဝ် ငဝ် ဝါၤ

[P1, 2]

ဝတဝ် နဝါၤ ငဝါၤ ငဝ် ငဝ် ငဝ် ငဝ် — ဝိဝ် နဝါၤ ဝိဝ်

[P1, 3]

ဝိဝ် ငဝ် ဝါၤ ဝါၤ ငဝ် ဝါၤ ဝိဝ် — ဝဝဝဝ ဝါၤ

[P1, 4]

ဝိဝ် နဝ် ဝါၤ ငဝ် ဝိဝ် ဝိဝ် နဝ်

[P2, 5]

နဝ် ဝိဝ် နဝ် ဝိဝ် ဝိဝ် ဝိဝ် နဝ် — ဝိ — နဝ် ဝါၤ

[P2, 6]

ဝဝ် ငဝ် နဝ် ငဝ် — ဝါၤ — ဝိဝ် — ငဝ် — ဝိဝ်

[P2, 7]

နဝ် ငဝ် ငဝ် ဝါၤ — ဝိဝ် — ဝိဝ် — ဝါၤ

[P2, 8]

ဝါၤ ဝါၤ နဝ် ဝိဝ် — ဝါၤ

[P2, 9]

ဝါၤ ငဝ် နဝ် ဝိဝ် — ဝိဝ်

[P2, 10]

ဝိဝ် နဝ် ငဝ် ငဝ်

[P2, 11]

ဝတဝ် ငဝ် ဝိဝ် ဝါၤ

[P2, 12]

ငဝ် ငဝ် ငဝ်

Folio 10, Recto

[P1, 1]

ಪ್ರಪಂಚದಾದ್ಯಂತ ಹಬ್ಬದ ಆಚರಣೆಗಳು ನಡೆಯುತ್ತಿವೆ. ಹಬ್ಬದ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಜನರಲ್ಲಿ ಉತ್ಸಾಹ ಮತ್ತು ಸಂತೋಷವು ಕಾಣಸಿಗುತ್ತದೆ. ಹಬ್ಬದ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಜನರಲ್ಲಿ ಉತ್ಸಾಹ ಮತ್ತು ಸಂತೋಷವು ಕಾಣಸಿಗುತ್ತದೆ.

[P1, 2]

8889 111002 122 1119 02 1221 0119111002 0119 8888 11198

[P1, 3]

[illegible]

[P1, 4]

ଡ଼େର ଲାଗି ଲାଗି ଲାଗି ଲାଗି ରେ ଲାଗି ଲାଗି ଲାଗି ଲାଗି ଲାଗି

[P1, 5]

$\Gamma_0(N) \subset \Gamma_0(M)$ M N

[P2, 6]

9෧෨෦ ජීවිත පවත්වා ගැනීමේ අවස්ථාවේදී 89 — ප්‍රතිශතයක් පමණක්

[P2, 7]

889 1011002 911111 911 8111 111 — 811 811 11

[P2, 8]

↑ଫିଲ୍ଡର ଫିଲ୍ଡ ଫିଲ୍ଡ ଫିଲ୍ଡ — ଫିଲ୍ଡ ଡାଏରୀ ଡାଏ

[P2, 9]

୦୭।୪.୦୨ ଚୂନର ଧରଣ ୩୩୩୩୩ ୫୭ — ୪୦୫୩୩୩

[P2, 10]

oṭoṭṭoṭ oṭṭoṭ ṭṭṭṭ ṭṭṭṭṭṭ oṭṭṭṭ — ḡṭṭṭṭṭṭ

[P2, 11]

રોબીલ્લો ટોરે તાબીગ તાબીઓરે ટીલુ ૪ — ઓંઢરે

[P2, 12]

208a\1\1 8a\1\1 40ffcc9 40ff02

Folio 10, Verso

[P1, 1]

ᐃᐱᐱᐱᐱ ᐃᐱᐱᐱ ᐃᐱᐱᐱ ᐃᐱᐱᐱᐱ ᐃᐱᐱᐱ ᐃᐱᐱᐱ ᐃᐱᐱᐱ ᐃᐱᐱᐱ ᐃᐱᐱᐱ

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

820 940 1000 040 000 00

[P2, 4]

၎င်းတို့သည် နယ်လုံးပေါ်တွင် နေထိုင်သူများ၏ အသက်အရွယ်နှင့် လိင်အမျိုးအမည်များကို အခြေခံ၍ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားပါသည်။

[P2, 5]

ငါတို့ ဂမ္ဘာလုံး ဧကန်၍ တိုက်ပွဲ၊ တိုက်ခတ် ဖြစ်ပွား ဧကန်၍ တိုက်ပွဲဖြစ်ပွား

[P2, 6]

20110 202 20400 2050 206000 20700 208000

[P2, 7]

†oŋoŋ ɛŋŋŋ ɛoŋ ɛcŋŋ ŋa\ŋ ŋa\ŋ ɛcŋŋa\ŋ

Folio 11, Recto

[P1, 1]

ဤတော့ ဥပဒေအား နှစ်ခု ဖြစ်ပေါ်လာသည် နှစ်ခု ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည်

[P1, 2]

ဥပဒေအား ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည်

[P1, 3]

ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည်

[P1, 4]

ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည်

[P2, 5]

ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည်

[P2, 6]

ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည်

[P2, 7]

ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည် ဤတော့ ဖြစ်ပေါ်လာသည်

Folio 11, Verso

[P1, 1]

የወጥቶ ሰጠው ሰጠው ሰጠው — ሰጠው ሰጠው ሰጠው

[P1, 2]

ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው — ሰጠው ሰጠው ሰጠው

[P1, 3]

ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው — ሰጠው ሰጠው ሰጠው

[P1, 4]

ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው — ሰጠው ሰጠው ሰጠው

[P1, 5]

ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው — ሰጠው ሰጠው ሰጠው

[P1, 6]

ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው ሰጠው

Folio 12

Folio 12 is missing from the manuscript.

Folio 13, Recto

[P1, 1]

ዘጠጥሮታን ሰጥሮ ርዕድ ያገ ጥጥሮታን ርዕድ ሰጥሮታን ያገጥሮ ያጥክ

[P1, 2]

ያጥሮ ርዕድ ያገ ርዕድ ሰጥሮ ያገጥሮ ጥጥሮታን ያገጥሮ ርዕድ ያገ

[P1, 3]

ርዕድ ያገ ርዕድ ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ ያገ

[P1, 4]

ጥጥሮታን ያገጥሮ ሰጥሮ

[P2, 5]

ርዕድ ያገ ሰጥሮ ሰጥሮ ያገ ጥጥሮታን ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ ያገ

[P2, 6]

ሰጥሮ ያገ ያገ ጥጥሮታን ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ ያገ

[P2, 7]

ያጥሮ ጥጥሮ ሰጥሮ ያገ ጥጥሮ ያገ ያገ — ሰጥሮ ያገ

[P2, 8]

ሰጥሮ ጥጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ — ሰጥሮ ያገ

[P2, 9]

ያገ ሰጥሮ ሰጥሮ ያገ ሰጥሮ — ሰጥሮ ያገ

[P2, 10]

ሰጥሮ ሰጥሮ ሰጥሮ

Folio 13, Verso

[P1, 1]
ዘዕላ፡ ለገደብ ሰጠ፡ ዘጠባ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

[P1, 2]
ዕዘ፡ ገደብ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

[P1, 3]
ገደብ ገደብ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

[P1, 4]
ዕዘ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

[P1, 5]
ገደብ ሰጠ፡

[P2, 6]
ዘዕላ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

[P2, 7]
ዕዘ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

[P2, 8]
ገደብ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

[P2, 9]
ዕዘ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

[P2, 10]
ገደብ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡ ሰጠ፡

Folio 14, Recto

[P1, 1]

†အဝဿယံ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P1, 2]

ဝ ဂါရုဏ ဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P1, 3]

ဝဿယံ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P1, 4]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P1, 5]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P1, 6]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P1, 7]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P2, 8]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P2, 9]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P2, 10]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P2, 11]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P2, 12]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

[P2, 13]

အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ အဝိဇ္ဇာ

Folio 14, Verso

[P1, 1]

နိဂရုဏဝါၤ ဂုဏ်သီၤ ဝါၤဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

[P1, 2]

ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

[P1, 3]

ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

[P1, 4]

ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

[P1, 5]

ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

[P1, 6]

ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

[P1, 7]

ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

[P1, 8]

ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

[P1, 9]

ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ ဝါၤ ဂုဏ်ၤ

Folio 15, Recto

- [P1, 1] 𐎧𐎠𐎡𐎠 𐎠𐎢𐎣 𐎧𐎢𐎡𐎢 — 𐎠𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎣𐎠 𐎠𐎢𐎣 𐎢𐎡𐎢𐎢
- [P1, 2] 𐎠𐎧𐎢𐎡𐎠 𐎧𐎢𐎧𐎢𐎡𐎠 𐎢𐎢𐎢 — 𐎠𐎧𐎢𐎠 𐎠𐎢 𐎧𐎢𐎢𐎢
- [P1, 3] 𐎧𐎢𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎧𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎢𐎢 — 𐎢𐎡𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢
- [P1, 4] 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢 — 𐎠𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢
- [P1, 5] 𐎧𐎢𐎧𐎢𐎢 𐎢 𐎠𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢 — 𐎢𐎡𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢 𐎢𐎢
- [P1, 6] 𐎢𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢 — 𐎠𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢
- [P1, 7] 𐎢𐎡𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢 — 𐎠𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢
- [P1, 8] 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠 — 𐎢𐎡𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢𐎢𐎢
- [P1, 9] 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎠 — 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎠 𐎢
- [P1, 10] 𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢 — 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢
- [P1, 11] 𐎠𐎧𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢 𐎠𐎢 — 𐎠𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢
- [P1, 12] 𐎧𐎢𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢 — 𐎠𐎧𐎢𐎢𐎢𐎢 — 𐎠𐎢𐎢𐎢
- [P1, 13] 𐎢𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢 𐎢𐎡𐎢𐎢 — 𐎠𐎧𐎢𐎢 — 𐎠𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎧𐎢𐎢
- [P1, 14] 𐎠𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢 𐎢𐎡𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎧𐎢𐎢 — 𐎢𐎧𐎢𐎢𐎢 𐎢𐎢𐎢 𐎢𐎢𐎢
- [P1, 15] 𐎧𐎢𐎧𐎢𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢𐎢 𐎠𐎢𐎢 𐎧𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢𐎢

Folio 15, Verso

[P1, 1]

နဝရဝဏ် ဝဏ်ဇေတု နဝဏ်ဇေတု ဝဏ်ဇေတု ဝဏ်ဇေတု

[P1, 2]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 3]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 4]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 5]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 6]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 7]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 8]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 9]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 10]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 11]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

[P1, 12]

နဝဏ်ဇေတု ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ် ဝဏ်

Folio 16, Recto

[P1, 1]

နဝတလဝဝံ တဝိတလဝ ဥဂါဝါဝ ဝိတဝ ဝံဝံ ဝတဝ ဝါဝ ဝံဝံ — ဝတဝ ဝံဝံ

[P1, 2]

ဝတဝါဝ ဝိတဝ ဝိတဝ ဝံဝံ ဝံဝံ ဝိတဝ တဝ — ဝတဝံဝံ

[P1, 3]

ဝံဝံ ဝတဝ ဝိတဝ တဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

[T1, 4]

ဝါဝဝံ ဝတဝံ

[P2, 5]

ဝိတဝ ဝတဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

[P2, 6]

ဝါဝဝံ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

[P2, 7]

ဝါဝဝံ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

[P2, 8]

ဝါဝဝံ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

[P2, 9]

ဝါဝဝံ ဝါဝ

[P3, 10]

ဝါဝဝံ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

[P3, 11]

ဝါဝဝံ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

[P3, 12]

ဝါဝဝံ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

[P3, 13]

ဝါဝဝံ ဝါဝ ဝါဝ ဝါဝ

Folio 16, Verso

[P1, 1]

နီကရသီၤဝ် ဝါကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ ၃ နီကဝ်ကံ

[P1, 2]

ဂါကဝ်ကံ ၅ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံကံကံကံကံကံကံ

[P1, 3]

ဂါကဝ်ကံ ၈၅ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P1, 4]

နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P1, 5]

ဂါကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P1, 6]

၃၀၃ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P2, 7]

နီကဝ်ကံကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ ၃၅

[P2, 8]

နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ ၅ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P2, 9]

နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P2, 10]

နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P2, 11]

နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P2, 12]

နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

[P2, 13]

နီကဝ်ကံ နီကဝ်ကံ

Folio 17, Recto

[P1, 1]

Ἰἄντος θάρσος ἡθάρσος ὀφῆδος ἡῖος ἄντῃ ὀφῆτος ἄντος ὀφῆτος

[P1, 2]

ἡθάρσος ἄντῃ ὀφῆτος ἡθάρσος ἄντῃ ὀφῆτος ἡθάρσος ὀφῆτος

[P1, 3]

ἄντος ὀφῆτος ἡθάρσος ὀφῆτος ἄντος ὀφῆτος

[P2, 4]

ἡθάρσος ἄντος ἡθάρσος ἡθάρσος ὀφῆτος — ὀφῆτος ἡθάρσος ἡθάρσος

[P2, 5]

ἡθάρσος ἡθάρσος ἄντος ἡθάρσος ἡθάρσος ἡθάρσος — ἡθάρσος ἡθάρσος ἡθάρσος

[P2, 6]

ἡθάρσος ἡθάρσος ἡθάρσος ἡθάρσος

[P3, 7]

ἡθάρσος ἡθάρσος ἡθάρσος ἡθάρσος — ἡθάρσος — ὀφῆτος

[P3, 8]

ἡθάρσος ἡθάρσος ὀφῆτος ὀφῆτος

[P3, 9]

ὀφῆτος ὀφῆτος ὀφῆτος ὀφῆτος

[P3, 10]

ἡθάρσος ὀφῆτος ὀφῆτος ὀφῆτος ὀφῆτος

[P3, 11]

ὀφῆτος ὀφῆτος ὀφῆτος ὀφῆτος ὀφῆτος

[P3, 12]

ἡθάρσος ὀφῆτος

Folio 17, Verso

[P1, 1] ሞገጥጥጥ ጥጥ ሞገጥ ጥጥጥጥ ጥጥጥጥ
[P1, 2] ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ
[P1, 3] ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ
[P1, 4] ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ
[P1, 5] ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ
[P1, 6] ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥ
[P1, 7] ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥ ጥ ጥጥ
[P1, 8] ጥጥጥ ጥጥጥ ጥ ጥ ጥጥጥጥ ጥጥ
[P1, 9] ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥጥ ጥጥ
[P1, 10] ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥጥ
[P1, 11] ጥጥጥጥ ጥጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥ
[P1, 12] ጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥ ጥጥ
[P1, 13] ጥጥጥ ጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ
[P1, 14] ጥጥ ጥ ጥጥጥ ጥጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥጥ
[P1, 15] ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ
[P1, 16] ጥጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥጥጥ
[P1, 17] ጥጥጥ ጥጥ ጥጥ ጥጥጥጥ ጥጥጥ
[P1, 18] ጥጥጥ ጥጥጥ ጥ ጥጥ ጥጥ ጥ ጥ ጥጥጥ
[P1, 19] ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥ ጥጥ
[P1, 20] ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥ ጥጥ ጥጥጥጥ
[P1, 21] ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ ጥ ጥጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥ
[P1, 22] ጥጥጥጥ ጥጥ ጥጥ ጥጥጥ ጥጥጥጥ ጥጥጥ
[P1, 23] ጥጥጥ ጥጥጥ ጥጥ ጥጥጥ

Folio 18, Recto

[P1, 1]

အံ့သရ်သရ်သရ် သာသနာတော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် — ဝတ်တော် သာသနာ

[P1, 2]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ — ဝတ်တော် သာသနာ

[P1, 3]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ — ဝတ်တော် သာသနာ

[P1, 4]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ

[P2, 5]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ

[P2, 6]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ

[P2, 7]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ — သာသနာ

[P2, 8]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ — သာသနာ

[P2, 9]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ

[P2, 10]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ

[P2, 11]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ

[P2, 12]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ

[P2, 13]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော် သာသနာ

[T1, 14]

ဝတ်တော် ဝတ်တော် ဝတ်တော်

Folio 18, Verso

[P1, 1]

ᎹᎺᎾ ᎠᎵᎵ ᎡᎹᎠ ᎵᎹᎠᎵᎾ ᎠᎵᎾ ᎠᎵᎾ ᎡᎹᎠ

[P1, 2]

ᎹᎵᎵᎵ ᎵᎵ ᎵᎠᎵᎵ ᎠᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ Ꭰ Ꮅ

[P1, 3]

ᎵᎵ ᎠᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ

[P1, 4]

ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎡᎹᎵ ᎡᎵ ᎠᎵ

[P1, 5]

ᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎡᎹᎵ ᎵᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵ

[P1, 6]

ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵ Ꭰ ᎵᎵᎵᎵ

[P1, 7]

ᎡᎵᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵ

[P1, 8]

ᎹᎺᎵ Ꭰ ᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵ ᎡᎹᎵ ᎡᎵᎵ

[P1, 9]

ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵᎵ ᎡᎹᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵ

[P1, 10]

ᎡᎵᎵ ᎵᎵᎵ ᎵᎵᎵ ᎡᎹᎵ ᎵᎵᎵ

Folio 19, Recto

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

දැනට අප දකින්නේ ඉන්දියානු ජනතාවගේ ස්වදේශික ආර්ථිකයේ දියුණුවක් බවයි.

[P1, 3]

ဝဲဗဟိုဝဲ ဗဟို နီဗဟို ဗဟို ဗဟို ဗဟို

[P1, 4]

†ollora? oallo ollo ollo ollo

[P1, 5]

ଓଁଟ, ଲିଟ, ଫଲିଟ ଶାଲି ?

[P1, 6]

၄ ဇွန် ၁၉၄၈ ခုနှစ် ဝါဆိုလဆန်း ၁ ရက်

[P1, 7]

தொழிலாளர் மீது சர்க்கார் துறைகள் நடவடிக்கை

[P1, 8]

ଓଡ଼ିଆ ଗାଳ୍ପ ଗାୟ ଗାୟ ଗାୟ ଗାୟ ଗାୟ

[P1, 9]

[illegible]

[P1, 10]

8a110 ଫିଟର ମଠା ଗାଁଫିଟର ମଠାଠା

[P1, 11]

[illegible]

[P1, 12]

୨୩୮୦୨ ୮୦୨ ୫୩୩୩ ୫୩୩୩୦୫

[P1, 13]

ଠେଙ୍ଗିଠେଙ୍ଗି ଗାଁଠେଙ୍ଗି

Folio 19, Verso

[P1, 1]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌲𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌲𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌲𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴 𐌴𐌹𐌳
[P1, 2]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌲𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P1, 3]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P1, 4]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P1, 5]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P1, 6]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P1, 7]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰

[P2, 8]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P2, 9]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P2, 10]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P2, 11]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P2, 12]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[P2, 13]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰
[T1, 14]
 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌴𐌹𐌳𐌰 𐌱𐌴𐌹𐌳𐌰

Folio 20, Recto

[P1, 1]

၍ပေတဝိသုတေသန အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P1, 2]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P1, 3]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P1, 4]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P2, 5]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P2, 6]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P2, 7]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P2, 8]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P3, 9]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P3, 10]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P3, 11]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P3, 12]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

[P3, 13]

အလုပ် အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ အကူအညီ

Folio 20, Verso

[P1, 1]

Ἰαὺν ἀρ ὀφιοῦ ἔῃ ἰοῖοσσεῖ ὀφῖτῃ ἰοῖῃ ἄοῃδῃ ὀῖῃδῃ ἄῖῃ

[P1, 2]

Ἐοῖ ἡῖοῖ ἄοῃ ἄοῃ ἄοῖ ἄοῖ ὀφῖτῃ ὀφῖτῃ ἄοῃ ἄοῃ ἄοῃδῃ ὀφῖ

[P1, 3]

ὀφῖτῃ ἔο ἰῖτῃ ἔοῃ ἄοῖ ἰοῖῃ ἄῃ ἰῖτῃ ἄῃ ἄῃ

[P1, 4]

ἔο ὀρ ἄῖ ἔοῃ ἄῃ

[P2, 5]

ἰῖτῃ ἰῖτῃ ὀφῖτῃ ἔοῃ ἔοῃ ἰῖτῃ ἰῖτῃ ἄοῖ ἄοῖ ἄῃ

[P2, 6]

ἄῖ ἄοῖ ἄοῖ ἄῃ ἄοῖ ἄοῖ ἄῃ ἄῃ ἄῃ

[P2, 7]

ἄοῖ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ — ἄῃ

[P2, 8]

ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ

[P2, 9]

ἡῖτῃ ἰῖτῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ

[P2, 10]

ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ

[P2, 11]

ὀφῖτῃ ἄῃ ἄῃ ἄῃ

Folio 21, Recto

[P1, 1]

ቅጥመን ወርወርቱን ወገንጥረን ምቅጥረን ተወቅጥረን ወቅጥረን ጥላ

[P1, 2]

ጋላላላ ጥርቅጥን ወገን ጋላላላላ ተወቅጥረን ወቅጥረን ጥላ ጋላላላ

[P1, 3]

ተወቅጥረን ጥላ ወገን ጥላ ተወቅጥረን ጥላ ወገን ጥላ

[P2, 4]

ቅጥመንጥረን ጋላላላ ጥላላላ ወገንጥረንጥረን ተወቅጥረን ወቅጥረን

[P2, 5]

ግዝጥረን ጋላላላ ጥላላላ ተወቅጥረን ወቅጥረን ተወቅጥረን ወቅጥረን

[P2, 6]

ጥላላላ ግ ወገንጥረን ጥላላላ ወገን ተወቅጥረን ጥላላላ ወገንጥረን

[P2, 7]

ጥላላላ ጥላላላ ጥላላላ ጥላላላ ጥላላላ ጥላላላ

[P3, 8]

ቅጥመንጥረን ወገን ጥላላላ ወገንጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን

[P3, 9]

ወገንጥረን ጥላላላ ወገንጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን

[P3, 10]

ቅጥመንጥረን ወገን ጥላላላ ተወቅጥረን ወቅጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን

[P3, 11]

ጥላላላ ጥላላላ ወገንጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን

[P3, 12]

ጥላላላ ጥላላላ ወገንጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን ወገንጥረን

Folio 21, Verso

[P1, 1]

ἡγοῦσθ' ὅτι ἡμεῖς ἐσμὲν ὡς ἡμεῖς

[P1, 2]

ὡς ἡμεῖς ὡς ἡμεῖς ὡς ἡμεῖς ὡς ἡμεῖς

[P1, 3]

ἡμεῖς ὡς ἡμεῖς ὡς ἡμεῖς ὡς ἡμεῖς

[P1, 4]

ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς

[P1, 5]

ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς

[P1, 6]

ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς

[P1, 7]

ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς

[P1, 8]

ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς ὡς

Folio 22, Recto

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

[r1, z]

oq o\l\l ctoq o lloz folloctoq dail\l offail\l cllcoz dail\l cllc9d08

[P1, 3]

†oŋŋoŋ 89ŋaŋŋi oŋŋ9 8aŋŋi cŋŋoŋ cŋŋoŋo 8aŋ cŋaŋŋi

[P2, 4]

[illegible]

[P2, 5]

၀၇ ဇူလိုင် ၂၀၁၉ ခုနှစ် ဇူလိုင် ၁၀ ရက်နေ့တွင် ဝန်ကြီးရုံး - ၄ တွင် ပူးတွဲပါ

[P2, 6]

၄ အဝါးအဝါး အံ့အံ့

[P3, 7]

[illegible]

[P3, 8]

[P3, 8]

පැයට වඩා වැඩි වැටුප් ලබන පුද්ගලයන්ගේ සංඛ්‍යාව අඩු කිරීමට ප්‍රතිපත්ති ග්‍රහණය කළේය.

[P3, 9]

o8a\1\1 8a\1 1111 1111 11111111

[P4, 10]

[illegible]

[P4, 11]

[P4, 11]

80\1\1 9c\1\1 08g 1\1\1 0\1\1 0\1\1 08g 9\1\1 80g 02 — 8c\1\1 8a\1\1

[P4, 12]

[P4, 12]

[P4, 13]

පැරණි ප්‍රදේශයේ පැරණි ප්‍රදේශයේ

Folio 22, Verso

[P1, 1]

Ἰῶζαῖνον ὀψιτάρι ὀψι ἡμεῖς ὀψιθῶ — ὁρὴ δὲ ἡμεῖς

[P1, 2]

θαῖνον ἡμεῖς ἡμεῖς ἡμεῖς ἡμεῖς — ὁρὴ δὲ ἡμεῖς

[P1, 3]

ἡμεῖς ἡμεῖς ὀψι ἡμεῖς ὀψι ἡμεῖς — ἡμεῖς ὀψι

[P1, 4]

ὀψιθαῖνον ὀψι ἡμεῖς — ὀψι — ὀψιθαῖνον ἡμεῖς

[P1, 5]

ὁρὴ ἡμεῖς ὀψι

[P2, 6]

Ἰῶζαῖνον ἡμεῖς ὀψι

[P2, 7]

ὁρὴ δὲ ὀψι ἡμεῖς ὀψι

[P2, 8]

ἡμεῖς ἡμεῖς ἡμεῖς ὀψι ὀψι

[P2, 9]

ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι

[P2, 10]

ἡμεῖς ὀψι 2 — ὀψι ὀψι

[P2, 11]

ὀψιθαῖνον ὀψι ὀψι

[P2, 12]

ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι

[P2, 13]

ὀψιθαῖνον ὀψι ὀψι ὀψι

[P2, 14]

ἡμεῖς ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι

[P2, 15]

ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι

[T1, 16]

ὀψι ὀψι ὀψι ὀψι

Folio 23, Recto

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

[[P1, Z]]
 110 අර් ජනර් ජාඛට් ජාඛර් ජාඛර් ජාඛර් ජාඛර් ජාඛර් ජාඛර් ජාඛර් ජාඛර් ජාඛර්

[P1, 3]

8ଟା ୨୩ମିନିଟ୍ ୧୫ସେକେଣ୍ଡରେ ଶୁଭ ସନ୍ତାନ

[P2, 4]

[illegible]

[P2, 5]

၎င်းတို့သည် နယ်လုံးပေါ်တွင် အများစုအားဖြင့် ပျံ့နှံ့နေကြောင်း တွေ့ရပါသည်။

[P3, 6]

[illegible]

[P3, 7]

ဝါးကုတ် ဝေပေးတဲ့ အခါမှာတော့ ကျွန်ုပ်တို့ရဲ့ ပုံစံနဲ့ ကျွန်ုပ်တို့ရဲ့ ပုံစံကို တွေ့ရတာမျိုး

[P3, 8]

[illegible]

[P3, 9]

oŋoŋ oŋ ʔoŋ ʔoŋoŋ ʔoŋ — ʔoŋ ʔoŋ ʔoŋoŋ ʔoŋ — ʔoŋoŋ ʔoŋ

[P3, 10

[illegible]

[P3, 11]

[illegible]

Folio 23, Verso

[P1, 1]

108a120g 08a111g9 20a989g 0110g 0110g 0g 1011g 1011a2 2

[P1, 2]

†¹†²†³†⁴†⁵†⁶†⁷†⁸†⁹†¹⁰†¹¹†¹²†¹³†¹⁴†¹⁵†¹⁶†¹⁷†¹⁸†¹⁹†²⁰†²¹†²²†²³†²⁴†²⁵†²⁶†²⁷†²⁸†²⁹†³⁰†³¹†³²†³³†³⁴†³⁵†³⁶†³⁷†³⁸†³⁹†⁴⁰†⁴¹†⁴²†⁴³†⁴⁴†⁴⁵†⁴⁶†⁴⁷†⁴⁸†⁴⁹†⁵⁰†⁵¹†⁵²†⁵³†⁵⁴†⁵⁵†⁵⁶†⁵⁷†⁵⁸†⁵⁹†⁶⁰†⁶¹†⁶²†⁶³†⁶⁴†⁶⁵†⁶⁶†⁶⁷†⁶⁸†⁶⁹†⁷⁰†⁷¹†⁷²†⁷³†⁷⁴†⁷⁵†⁷⁶†⁷⁷†⁷⁸†⁷⁹†⁸⁰†⁸¹†⁸²†⁸³†⁸⁴†⁸⁵†⁸⁶†⁸⁷†⁸⁸†⁸⁹†⁹⁰†⁹¹†⁹²†⁹³†⁹⁴†⁹⁵†⁹⁶†⁹⁷†⁹⁸†⁹⁹†¹⁰⁰†¹⁰¹†¹⁰²†¹⁰³†¹⁰⁴†¹⁰⁵†¹⁰⁶†¹⁰⁷†¹⁰⁸†¹⁰⁹†¹¹⁰†¹¹¹†¹¹²†¹¹³†¹¹⁴†¹¹⁵†¹¹⁶†¹¹⁷†¹¹⁸†¹¹⁹†¹²⁰†¹²¹†¹²²†¹²³†¹²⁴†¹²⁵†¹²⁶†¹²⁷†¹²⁸†¹²⁹†¹³⁰†¹³¹†¹³²†¹³³†¹³⁴†¹³⁵†¹³⁶†¹³⁷†¹³⁸†¹³⁹†¹⁴⁰†¹⁴¹†¹⁴²†¹⁴³†¹⁴⁴†¹⁴⁵†¹⁴⁶†¹⁴⁷†¹⁴⁸†¹⁴⁹†¹⁵⁰†¹⁵¹†¹⁵²†¹⁵³†¹⁵⁴†¹⁵⁵†¹⁵⁶†¹⁵⁷†¹⁵⁸†¹⁵⁹†¹⁶⁰†¹⁶¹†¹⁶²†¹⁶³†¹⁶⁴†¹⁶⁵†¹⁶⁶†¹⁶⁷†¹⁶⁸†¹⁶⁹†¹⁷⁰†¹⁷¹†¹⁷²†¹⁷³†¹⁷⁴†¹⁷⁵†¹⁷⁶†¹⁷⁷†¹⁷⁸†¹⁷⁹†¹⁸⁰†¹⁸¹†¹⁸²†¹⁸³†¹⁸⁴†¹⁸⁵†¹⁸⁶†¹⁸⁷†¹⁸⁸†¹⁸⁹†¹⁹⁰†¹⁹¹†¹⁹²†¹⁹³†¹⁹⁴†¹⁹⁵†¹⁹⁶†¹⁹⁷†¹⁹⁸†¹⁹⁹†²⁰⁰†²⁰¹†²⁰²†²⁰³†²⁰⁴†²⁰⁵†²⁰⁶†²⁰⁷†²⁰⁸†²⁰⁹†²¹⁰†²¹¹†²¹²†²¹³†²¹⁴†²¹⁵†²¹⁶†²¹⁷†²¹⁸†²¹⁹†²²⁰†²²¹†²²²†²²³†²²⁴†²²⁵†²²⁶†²²⁷†²²⁸†²²⁹†²³⁰†²³¹†²³²†²³³†²³⁴†²³⁵†²³⁶†²³⁷†²³⁸†²³⁹†²⁴⁰†²⁴¹†²⁴²†²⁴³†²⁴⁴†²⁴⁵†²⁴⁶†²⁴⁷†²⁴⁸†²⁴⁹†²⁵⁰†²⁵¹†²⁵²†²⁵³†²⁵⁴†²⁵⁵†²⁵⁶†²⁵⁷†²⁵⁸†²⁵⁹†²⁶⁰†²⁶¹†²⁶²†²⁶³†²⁶⁴†²⁶⁵†²⁶⁶†²⁶⁷†²⁶⁸†²⁶⁹†²⁷⁰†²⁷¹†²⁷²†²⁷³†²⁷⁴†²⁷⁵†²⁷⁶†²⁷⁷†²⁷⁸†²⁷⁹†²⁸⁰†²⁸¹†²⁸²†²⁸³†²⁸⁴†²⁸⁵†²⁸⁶†²⁸⁷†²⁸⁸†²⁸⁹†²⁹⁰†²⁹¹†²⁹²†²⁹³†²⁹⁴†²⁹⁵†²⁹⁶†²⁹⁷†²⁹⁸†²⁹⁹†³⁰⁰†³⁰¹†³⁰²†³⁰³†³⁰⁴†³⁰⁵†³⁰⁶†³⁰⁷†³⁰⁸†³⁰⁹†³¹⁰†³¹¹†³¹²†³¹³†³¹⁴†³¹⁵†³¹⁶†³¹⁷†³¹⁸†³¹⁹†³²⁰†³²¹†³²²†³²³†³²⁴†³²⁵†³²⁶†³²⁷†³²⁸†³²⁹†³³⁰†³³¹†³³²†³³³†³³⁴†³³⁵†³³⁶†³³⁷†³³⁸†³³⁹†³⁴⁰†³⁴¹†³⁴²†³⁴³†³⁴⁴†³⁴⁵†³⁴⁶†³⁴⁷†³⁴⁸†³⁴⁹†³⁵⁰†³⁵¹†³⁵²†³⁵³†³⁵⁴†³⁵⁵†³⁵⁶†³⁵⁷†³⁵⁸†³⁵⁹†³⁶⁰†³⁶¹†³⁶²†³⁶³†³⁶⁴†³⁶⁵†³⁶⁶†³⁶⁷†³⁶⁸†³⁶⁹†³⁷⁰†³⁷¹†³⁷²†³⁷³†³⁷⁴†³⁷⁵†³⁷⁶†³⁷⁷†³⁷⁸†³⁷⁹†³⁸⁰†³⁸¹†³⁸²†³⁸³†³⁸⁴†³⁸⁵†³⁸⁶†³⁸⁷†³⁸⁸†³⁸⁹†³⁹⁰†³⁹¹†³⁹²†³⁹³†³⁹⁴†³⁹⁵†³⁹⁶†³⁹⁷†³⁹⁸†³⁹⁹†⁴⁰⁰†⁴⁰¹†⁴⁰²†⁴⁰³†⁴⁰⁴†⁴⁰⁵†⁴⁰⁶†⁴⁰⁷†⁴⁰⁸†⁴⁰⁹†⁴¹⁰†⁴¹¹†⁴¹²†⁴¹³†⁴¹⁴†⁴¹⁵†⁴¹⁶†⁴¹⁷†⁴¹⁸†⁴¹⁹†⁴²⁰†<

[P1, 3]

9෨ 0෦෦෦ 0෦෦෦ ෦෦෦ 0෦෦෦ 0෦෦෦ — ෦෦෦ ෦෦෦෦෦෦

[P1, 4]

^[1, 4] ဝါဏ္ဍဝေ သာမိန် အဘိဓမ္မာ — ဝါဏ္ဍဝေ သာမိန်

[P1, 5]

80% 70% 60% 50% 40% 30% 20% 10% 0%

[P2, 6]

[illegible]

[P2, 7]

ଫିନର ଚାଲି ଚିତ ଚିତର ଫଳର ଶାଲି — ଚିତର ଶାଲି ଗୁଣ

[P2, 8]

†ମାଲିକ ଶାସନ ମୁଖ୍ୟତଃ ଶାନ୍ତି — କେବଳ ଶାନ୍ତି

[P2, 9]

ଠାଁଢ଼ି଼ ଡାଢ଼ ଡାଢ଼ ଓଢ଼ଢ଼ାଢ଼ ଢ଼଼ ଓ଼ — ଠାଁ଼଼ ଓ ଠାଁ଼଼ ଓ

[P2, 10]

802 29 1120x 20x 4120x — 0110x 090112

OO
[P2, 11]

9 ལྟའཁྱེད་ རྩོམ་ཁྱེད་ འཇུག་ཁྱེད་ ལྟེན་ལྟེན་ — འཇུག་ ལྟེན་ འཇུག་

[P2, 12]

oḡa\ioʔ oḡoʔo cccoḡḡ

Folio 24, Recto

[P1, 1] ምንግ ሙሉ ምሽት ሕይወት ይላክ ስን
[P1, 2] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 3] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 4] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 5] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 6] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 7] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 8] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 9] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 10] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 11] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 12] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 13] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 14] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 15] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 16] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 17] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 18] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[P1, 19] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት
[T1, 20] ምሽት ሙሉ ምሽት ምሽት ምሽት ምሽት

Folio 24, Verso

[P1, 1]

၍တဝံသာ တဝဏ်ဇုဝ် ဝိဝံသ ဇုဝံသ တဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်ဝံသာဝ် ဝိဝံသဝံသ

[P1, 2]

ဝံသာဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဇုဝ် တဝ ဝဏ်ဇုဝ် ဝိဝံသ ဝိဝံသဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P1, 3]

ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P1, 4]

ဝံသာဝ် ဇုဝ် ဝိဝံသ ဝိဝံသဝ် ဝံသာဝ် ဝံသာဝ်

[P1, 5]

ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 6]

၍တဝံသာ တဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 7]

ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 8]

၍တဝံသာ တဝဏ်ဇုဝ် ဇုဝ် ဇုဝ်

[P2, 9]

ဝဏ်ဇုဝ် တဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 10]

ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 11]

ဝံသာဝ် တဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 12]

၍တဝံသာ တဝဏ်ဇုဝ် ဇုဝ် ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 13]

ဝဏ်ဇုဝ် တဝဏ်ဇုဝ် တဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 14]

ဝံသာဝ် တဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဇုဝ် ဇုဝ်

[P2, 15]

ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

[P2, 16]

ဝဏ်ဇုဝ် ဝဏ်ဇုဝ်

Folio 25, Recto

[P1, 1]

Ἰασηδῶς ὁδῶς θάλλῃ τῆς ἀποδῶς θάλλῃ ὁδῶς ἀποδῶς ὁδῶς

[P1, 2]

οἶον ἀνὰ τῆς ἀποδῶς ἀνὰ τῆς ἀποδῶς ἀνὰ τῆς ἀποδῶς

[P1, 3]

Ἰασηδῶς Ἰασηδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς

[P1, 4]

ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς

[P1, 5]

Ἰασηδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς ἀποδῶς

[P1, 6]

οἶον ἀποδῶς

[T1, 7]

ἀνὰ ὁδῶς ὁδῶς ὁδῶς

Folio 25, Verso

[P1, 1]

Ἰωκεαῖν ἡνίκα δὲ θάλλει ἡνίκα ὀφείλει ἡνίκα ὅτε

[P1, 2]

ἄλλοτε ἄλλοτε ἄλλοτε ὅτε ὀφείλει ἡνίκα ὀφείλει ἡνίκα

[P1, 3]

ὅτε ἄλλοτε ἄλλοτε ἡνίκα ὀφείλει ἡνίκα ὀφείλει ἡνίκα

[P1, 4]

ἡνίκα ὀφείλει ἡνίκα ὀφείλει ἡνίκα ὀφείλει ἡνίκα ὀφείλει

[P1, 5]

ἡνίκα ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει

[P1, 6]

ἡνίκα ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει

[P1, 7]

ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει ὀφείλει

Folio 26, Recto

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

oa\\v\\v \\c\\c\\c\\c\\c \\c\\c\\c\\c\\c o\\o\\o — g\\g\\c\\c\\c o\\o\\c\\c\\c o\\a\\ — g \\c\\c\\c\\c\\c 2a\\v\\v 2

[P1, 4]

†ollic89 sc02 gñic89 †ollic89 — gñic89 scñic89 — 8a\\v o8a8 2 a889

[P1, 5]

[illegible]

[P1, 6]

२८८८९ १०१८८९

[P2, 7]

[illegible]

[P2, 8]

ဒါလဲ ဇီဝဒေ တိုက်ခတ် တိုက်ခတ် ၃ — ဝါ — ဝေ — ဝှေ တိုက်ခတ် တိုက်ခတ်

[P2, 9]

၂၀၁၈-၁၉ ခုနှစ် ဝါဆိုလတွင် ၂ - ၈ - ၈ - ၈၈၈၈ ဝါဆိုလတွင် ၂၀၁၈-၁၉

[P2, 10]

ՀՀԸԸ ԳՆՆ ՏՀԾԶ ՄԾՈՑԳ — ՕՐԴՁ

Folio 26, Verso

[P1, 1]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

[P1, 2]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

[P1, 3]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

[P1, 4]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

[P1, 5]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

[P1, 6]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

[P1, 7]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

[P1, 8]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

[P1, 9]

የሥራው ስራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው የሥራው ስራው

Folio 27, Recto

[P1, 1]

წიღონ ოცო ოთწიწო ოწიღონ ოცო — ოთო ოთო

[P1, 2]

ოც ოთონ ოთო ოთ ოთ ოთწიწო — ოთო ოთწიწო ოც

[P1, 3]

ოთ ოც ოთ ოთ ოც ოთ ოც — ოთონ ოც ოთ

[P1, 4]

წიწიწ ოთ ოთ ოც ოთ ოთ — ოთ ოთწიწ

[P1, 5]

ოთ ოთწიწ ოთ ოთ ოთწიწ — ოთონ ოთ

[P1, 6]

ოთ ოთწიწ ოთ ოთ ოთ — ოთ ოთწიწ

[P2, 7]

წიწიწ ოც ოთწიწ ოთ ოთ ოთ — ოთწიწ ოთ

[P2, 8]

წიწიწ ოც ოთწიწ ოთ ოთ ოთ — ოთ ოთ

[P2, 9]

ოთ ოთ ოთ ოთ ოთ — ოთ ოთ

[P2, 10]

წიწიწ ოთ ოთ ოთ ოთ ოთ

[P2, 11]

ოთ ოთ ოთ ოთ ოთ ოთ

[P2, 12]

ოთ ოთ ოთ ოთ ოთ ოთ

[T1, 13]

ოთ ოთ ოთ

Folio 27, Verso

[P1, 1]

၂ဝတဝ်၂ ခဝ်၂ ခဝ် င်ဝ ဝဲဝဲဝ င်ဝဲ ဂ်၂တဝ် ဝ်၂တဝ်ဝဲ ဂ်၂တဝ်တဝ်

[P1, 2]

ဝဲဝဲ ခ၂၂ဝ် ဝ်၂တဝ် င်ဝ င်ဝ ဝဲဝဲ ဝဲဝဲ ဂ်၂တဝ် ခ၂၂ဝ် ဝဲဝဲ

[P1, 3]

ဂ်၂တဝ် ဂ်၂တဝ် ဝဲဝဲဝ်၂တဝ် ဝဲဝဲဝ် ဝဲဝဲဝ် ခဝ်ဝဲဝဲ ခ်၂တဝ်ဝဲဝဲ င်ဝဲဝဲ

[P1, 4]

ဝ်၂တဝ် ခဝ် ဂ်၂တဝ် ခ၂၂ ခဝ် ဂ်၂ဝဲ — ဝ ဝ်၂ဝဲ ဝဲဝဲဝဲဝဲဝဲ

[P1, 5]

၂ဝ်၂ င်၂ဝဲဝဲ ဝဲဝဲဝဲဝဲ င်၂ဝဲ — ခဝ်၂တဝ် ခ်၂တဝ်ဝဲ

[P1, 6]

ဝဲဝဲ ဂ်၂တဝ်ဝဲ ဝ်၂တဝ် — ဝဲဝဲဝဲ — ဝဲဝဲဝဲ

[P1, 7]

င်ဝ င်ဝ ဂ်၂တဝ် င်ဝ — ဝဲဝဲ — ခဝ်ဝဲဝဲ — ဝ်၂တဝ်

[P1, 8]

ဝ်၂ဝဲဝဲ ဝ်၂တဝ် ဂ်၂ဝဲ

Folio 28, Recto

[P1, 1]

နိဗ္ဗာန်သော ဇာတိ အဝဏ္ဏံ ဝိဇ္ဇာတိ သာယနံ — ဝိဇ္ဇာတိ ဟောတိ နိဗ္ဗာန်

[P1, 2]

ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ — ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ

[P1, 3]

နိဗ္ဗာန်သော ဇာတိ အဝဏ္ဏံ ဝိဇ္ဇာတိ သာယနံ — ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ

[P1, 4]

နိဗ္ဗာန်သော ဇာတိ အဝဏ္ဏံ ဝိဇ္ဇာတိ သာယနံ — ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ

[P1, 5]

နိဗ္ဗာန်သော ဇာတိ အဝဏ္ဏံ ဝိဇ္ဇာတိ သာယနံ — ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ

[P1, 6]

နိဗ္ဗာန်သော ဇာတိ အဝဏ္ဏံ ဝိဇ္ဇာတိ သာယနံ — ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ

[P1, 7]

နိဗ္ဗာန်သော ဇာတိ အဝဏ္ဏံ ဝိဇ္ဇာတိ သာယနံ — ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ

[P1, 8]

နိဗ္ဗာန်သော ဇာတိ အဝဏ္ဏံ ဝိဇ္ဇာတိ သာယနံ — ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ ဝိဇ္ဇာတိ

[P1, 9]

နိဗ္ဗာန်သော ဇာတိ အဝဏ္ဏံ ဝိဇ္ဇာတိ သာယနံ

Folio 28, Verso

[P1, 1]

ዘኸወጥ ተወሰነው ሲሆን ዘኸወሰነው ሲሆን ተወሰነው ይዞ ሲሆን

[P1, 2]

ዘኸወሰነው ተወሰነው ሲሆን ይዞ ተወሰነው ሲሆን ዘኸወሰነው ተወሰነው ሲሆን ይዞ

[P1, 3]

ሲሆን ሲሆን ሲሆን ሲሆን

[P2, 4]

ዘኸወሰነው ሲሆን ሲሆን ይዞ ተወሰነው ሲሆን ይዞ ተወሰነው ሲሆን

[P2, 5]

ዘኸወሰነው ሲሆን ይዞ ሲሆን ይዞ ሲሆን ይዞ ሲሆን ይዞ ሲሆን

[T1, 6]

ይዞ ሲሆን

[P3, 7]

ዘኸወሰነው ይዞ ሲሆን ይዞ ሲሆን — ይዞ — ይዞ ሲሆን ይዞ ይዞ

[P3, 8]

ይዞ ሲሆን ይዞ ሲሆን ይዞ ሲሆን — ይዞ — ይዞ — ይዞ ሲሆን

[P3, 9]

ይዞ ሲሆን ይዞ ይዞ ይዞ

Folio 29, Recto

[P1, 1]

နဝဿၢ် ငွေ ခၢၣ် ခၢၣ် ဝီၣ် ခၢၣ် နဝီၣ် နဝီၣ် ခၢၣ်

[P1, 2]

ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ဝီၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ်

[P1, 3]

နဝီၣ် နဝီၣ် နဝီၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် — ခၢၣ် ခၢၣ်

[P1, 4]

ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ်

[P2, 5]

နဝီၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် — ခၢၣ် ခၢၣ်

[P2, 6]

ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် — နဝီၣ်

[P2, 7]

နဝီၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် နဝီၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် — ခၢၣ် နဝီၣ်

[P2, 8]

ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် — ခၢၣ် ခၢၣ်

[P2, 9]

နဝီၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ် ခၢၣ်

Folio 29, Verso

[P1, 1]

ἵπῳ ἂν ἴδῃς ἄνθρωπον ὁρᾷς ἄνθρωπον ἄνθρωπος 9 ἄνθρωπος — ἄνθρωπος ἄνθρωπος

[P1, 2]

ἵπῳ ἄνθρωπον ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος ἄνθρωπος

[P1, 3]

ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος — 8 ἄνθρωπος ἄνθρωπος

[P1, 4]

9 ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος

[P2, 5]

ἵπῳ ἄνθρωπον ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος

[P2, 6]

8 ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος

[P2, 7]

ἵπῳ ἄνθρωπον ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος ἄνθρωπος

[P2, 8]

ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος

[P2, 9]

ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος

[P3, 10]

ἵπῳ ἄνθρωπον ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος

[P3, 11]

8 ἄνθρωπος ἄνθρωπος ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος — ἄνθρωπος

[P3, 12]

ἵπῳ ἄνθρωπον ἄνθρωπος 8 9

Folio 30, Recto

[P1, 1]

ဝါဏ်တေၤတေၤ ငါးတေၤတေၤ နီတေၤတေၤ ငါးတေၤ နီတေၤ တေၤ ဝ ငါးတေၤ

[P1, 2]

တေၤတေၤ တေၤ တေၤတေၤ နီတေၤ နီတေၤ တေၤတေၤ ငါးတေၤ ငါးတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤ

[P1, 3]

တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ

[P1, 4]

တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ

[P1, 5]

တေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ

[P1, 6]

တေၤတေၤတေၤ တေၤ တေၤ တေၤ တေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤ

[P1, 7]

တေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ

[P2, 8]

တေၤတေၤ တေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ — တေၤတေၤ တေၤတေၤ

[P2, 9]

တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ — တေၤတေၤ တေၤတေၤ

[P2, 10]

တေၤတေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ — တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ

[P2, 11]

တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ — တေၤတေၤ — တေၤတေၤ တေၤတေၤ

[P2, 12]

တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ — တေၤတေၤ — တေၤတေၤတေၤ

[P2, 13]

တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤတေၤ တေၤတေၤ တေၤတေၤ

Folio 30, Verso

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

[illegible]

[P1, 4]

[illegible]

[P1, 5]

8a\0 2009 2009 9000 2009

[P1, 6]

१०१८८०२ ८०१०४ ८०१८०८९ ८०१२९

[P1, 7]

ଅଂଶିକ, ଚାନ୍ଦିନୀ ମହାପାତ୍ର

[P1, 8]

0929 200109 200109 200109

[P1, 9]

†⁴⁹ଅଠରୁ ଅଠରୁ ଟୁଲ୍ଲୁ ଅଲୁଲ୍ ଗୋଟି

[P1, 10]

20 200809 0112002 8a\11

[P1, 11]

၇၀၇ ဘဝိဇ္ဇာဗျူဟာ နိဗ္ဗာန် နိဗ္ဗာန်

Folio 31, Recto

[P1, 1]

ዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P1, 2]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P1, 3]

ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P1, 4]

ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P1, 5]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ

[P2, 6]

ዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P2, 7]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P2, 8]

ዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P2, 9]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ

[P3, 10]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P3, 11]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P3, 12]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P3, 13]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P3, 14]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[P3, 15]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ ሕዝቡን ለመቅረብ ለመገናኘት

[T1, 16]

ዘክርያስ ለዘክርያስ ተቆጥሮ

Folio 31, Verso

[P1, 1]

Ἰὸδαῖν ἐτερεθῶ ὀφειλεθῶ ἰπποφασκο 2 ἀρὰν ὀφειλεθῶ θῆλαρὰν ἀφ' ἧς

[P1, 2]

ἡφ' ἑαυτῷ ὁκοφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ἡφ' ἑαυτῷ

[P1, 3]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

[P1, 4]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

[P1, 5]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

[P2, 6]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

[P2, 7]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

[P2, 8]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

[P2, 9]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

[P2, 10]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

[P2, 11]

ἡφ' ἑαυτῷ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ ὀφειλεθῶ

Folio 32, Recto

[P1, 1]

Ἰστοῖν ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις — ἄνθρωποι οἱ ἄνθρωποι

[P1, 2]

οἱ ἄνθρωποι οἱ ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἄνθρωποι

[P1, 3]

ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις

[P1, 4]

ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἄνθρωποι — ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις

[P1, 5]

ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἀποκρίσεις

[P2, 6]

ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἄνθρωποι

[P2, 7]

οἱ ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις

[P2, 8]

ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις

[P2, 9]

ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις

[P2, 10]

ἀποκρίσεις ἄνθρωποι

[P2, 11]

ἄνθρωποι ἄνθρωποι

[P2, 12]

ἀποκρίσεις ἄνθρωποι

[P2, 13]

οἱ ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἄνθρωποι ἄνθρωποι

[P2, 14]

ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἄνθρωποι

[P2, 15]

ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις

[P2, 16]

οἱ ἄνθρωποι ἄνθρωποι ἄνθρωποι

[P2, 17]

ἄνθρωποι ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις

[P2, 18]

ἀποκρίσεις ἄνθρωποι

[P2, 19]

ἀποκρίσεις ἀποκρίσεις

Folio 32, Verso

[P1, 1]

ἵπποδαιμονος ἵππου ἱππιδαιμονος — ο ἱπποδαιμονος

[P1, 2]

δαιμονος οδαιμονος ἵππου ἵππου ἵππου — δαιμονος ἵππου

[P1, 3]

ἵππου δαιμονος ἵππου δαιμονος δαιμονος — ἵππου ἵππου

[P1, 4]

οδαιμονος ἵππου ἵππου ἵππου ἵππου — ἵππου δαιμονος

[P1, 5]

ἵππου δαιμονος ἵππου ἵππου ἵππου — ἵππου δαιμονος

[P1, 6]

ἵππου δαιμονος ἵππου δαιμονος

[P2, 7]

ἵππου ἵππου ἵππου ἵππου ἵππου — ἵππου ἵππου ἵππου

[P2, 8]

ἵππου δαιμονος δαιμονος ἵππου δαιμονος ἵππου — ἵππου δαιμονος

[P2, 9]

ἵππου ἵππου ἵππου ἵππου ἵππου — ἵππου ἵππου

[P2, 10]

ἵππου ἵππου ἵππου ἵππου ἵππου — ἵππου ἵππου

[P2, 11]

οδαιμονος ἵππου

Folio 33, Recto

[P1, 1]

የኢትዮጵያ ሕገመንግሥት መሰረት የሕግ አፈጻጸም ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ

[P1, 1]

የሕግ አፈጻጸም ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ

[P1, 1]

ደንብ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ

[P1, 1]

የሕግ አፈጻጸም ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ

[P1, 1]

የሕግ አፈጻጸም ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ

[P1, 1]

የሕግ አፈጻጸም ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ

[P1, 1]

ደንብ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ ማረጋገጫ

Folio 33, Verso

[P1, 1]

ဣာ် အာ် ဒါၤၤ — ဂဒါၤၤ ဣဇဉ် ဒဝ် — ဣဇဉ် အာ် အါၤၤ ဣ

[P1, 2]

ဣဇဉ် ဒါၤၤ ဒဂ — ဝါၤၤ — ဝါၤၤ ဒါၤၤ ဣဇဉ် — ဂါၤၤ ဝါၤၤ ဣဇဉ်

[P1, 3]

ဒါၤၤ ဣဇဉ် ဒဂ — ဒဂါၤၤ — ဣဇဉ် ဝါၤၤ ဒါၤၤ — ဝါၤၤ ဒါၤၤ ဝါၤၤ

[P1, 4]

ဣဇဉ် ဒါၤၤ ဒါၤၤ — ဣဇဉ် ဒါၤၤ — ဝါၤၤ ဣဇဉ် — ဂါၤၤ ဒါၤၤ ဒါၤၤ

[P1, 5]

ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဝါၤၤ — ဣဇဉ် ဒါၤၤ အာ် — ဣဇဉ် ဒါၤၤ ဝါၤၤ — ဂါၤၤ ဣဇဉ် ဒါၤၤ

[P1, 6]

ဂဇဉ် ဒါၤၤ ဝါၤၤ ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဒါၤၤ — ဝါၤၤ ဣဇဉ်

[P2, 7]

ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဒါၤၤ ဝါၤၤ — ဣဇဉ် ဝါၤၤ — ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဣဇဉ်

[P2, 8]

ဒါၤၤ ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဣဇဉ် — ဒါၤၤ ဒါၤၤ — ဒါၤၤ ဝါၤၤ ဣဇဉ်

[P2, 9]

ဒါၤၤ ဝါၤၤ ဣဇဉ် ဝါၤၤ ဣဇဉ် ဒါၤၤ ဣဇဉ် — အာ် အါၤၤ — ဝါၤၤ ဒါၤၤ ဒါၤၤ

[P2, 10]

ဒါၤၤ ဝါၤၤ ဣဇဉ် ဒါၤၤ ဣဇဉ် ဣဇဉ် ဣဇဉ်

[P2, 11]

ဣဇဉ် အာ် ဣဇဉ် ဝါၤၤ

Folio 34, Recto

[illegible][illegible]

†^{၁၂} နိုင်ငံခြား ဗဟိုဘဏ် ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေ — ၁၁၃ နိုင်ငံခြား ဗဟိုဘဏ် ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေ ၁၁၃

ಗೃಹದೊಳಗೆ ಬಂದವರನ್ನು — ಹೊರಗೆ ಹಿಡಿದು

†oñicodog ducodog ducodog og — oñic2 a2 — ogñicodog oñicodog daga tucocñicog

[illegible]

↑010809 84෧ ෪89 — 0෭෬9 — 9෦෦෬ ~~෪8~~ — 84෦෦ ෪෬෦9 ෦෦2 ෦෦෭ ෦෪8

[P2, 8]
 ດຳລົງ ທີ່ນີ້ — ອາດ — ດຳລົງ — ດຳລົງ ທີ່ນີ້ ຈະ ອາດ

9|| π 89 f08 — a2 — $\pi\pi^{\dagger}$ — a|| π 9 — 92a12 a12 π 08a2 ||a8

၀၃၄၈၈၄ နှစ်အတွက် ဝါးကုန် ပြောင်းလဲမှု

[F5, 11]

$\Pi\pi\pi$ oxtailg oyg — oitdg tctaga?

[P3, 12]

†ဝါဏ္ဏဗျူဟာ အသေအချာ — နတ်တို့ အသေအချာ ဝါဏ္ဏဗျူဟာ အသေအချာ

[P3, 13]

ଆର ବାବୁ ଓମ୍ବର ଅର ମିତ୍ର — ମିଳିତ ଫିଲ୍ମର ଫିଲ୍ମର ମିଳିତ ମିଳିତ ଅର ଶାବୁ ଶାନ୍ତି

[illegible]

[P3, 13]
ଓଡ଼ିଆରେ ଗାଁ ପାଇଁ ଯେଉଁ ସମସ୍ତଙ୍କୁ ମିଳିବାକୁ କହିବାକୁ ହେବ ତାହା ଏହିପରି ହେବ।

2a) 2c) 2d) 2e) 2f) 2g) 2h) 2i) 2j) 2k) 2l) 2m) 2n) 2o) 2p) 2q) 2r) 2s) 2t) 2u) 2v) 2w) 2x) 2y) 2z)

Folio 34, Verso

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

1108 401129 892229 01129 221129 228111 11129 20222 91129 2111 02829

[P1, 3]

၎င်းတို့သည် အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ဖြစ်ပေါ်ခဲ့သည်။

[P1, 4]

ආපසුව පරිසර උපරිකරණය කිරීමට පසුව පරිසරය පරිසරය පරිසරය පරිසරය පරිසරය

[P1, 5]

[illegible]

[P2, 6]

[illegible]

[P2, 7]

[illegible]

[P2, 8]

[illegible]

[P2, 9]

ፈረንሳይ ጥቅም ተባብሮ በድርጅት ዘመናዊነት ማስተካከል

[P2, 10]

8a11b1 ස්‍රව්‍ය ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා ආරාධනා

[P2, 11]

9202 089 2 ၁၁၁၁ ၀၈၀၉ ၀၈၁၄ ၉၉၈၉

Folio 35, Recto

[P1, 1]

ဧကူဝ် ဃံ အဝဲဒ် ဧကူဝ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P1, 2]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P1, 3]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P1, 4]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P1, 5]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P1, 6]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P1, 7]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P1, 8]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P2, 9]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P2, 10]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P2, 11]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P2, 12]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P2, 13]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P2, 14]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

[P2, 15]

အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ် အဝဲဒ်

Folio 35, Verso

[P1, 1] နာရီ တဝဲ တဝဲ နာရီ နာရီ နာရီ
[P1, 2] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 3] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 4] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 5] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 6] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 7] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 8] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 9] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 10] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 11] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 12] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 13] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 14] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 15] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 16] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 17] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 18] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 19] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 20] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ
[P1, 21] နာရီ တဝဲ နာရီ တဝဲ နာရီ

Folio 36, Recto

[P1, 1]

ᐱᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

[P1, 2]

ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

[P1, 3]

ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

[P2, 4]

ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

[P2, 5]

ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

[P2, 6]

ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

[P2, 7]

ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

[P2, 8]

ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

[P2, 9]

ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ

Folio 36, Verso

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

^[1, 2]

†ଫିଲ୍ମର ଯତ୍ୟ ଡାଏରି ଓଫିସରେ ଗ୍ରୀନ୍ ଚଳଚ୍ଚିତ୍ର ଜର୍ନାଲ ଡେଇଁ

[P1, 3]

[illegible]

[P1, 4]

ମନୁଷ୍ୟମାନଙ୍କର ୨୩୨ ଲକ୍ଷ ୫୨ ହଜାର ୫୨୦ — ୫୩୩୩୩ ଲକ୍ଷ

[P2, 5]

ନିମ୍ନଲିଖିତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମକୁ ଅନୁସରଣ କରିବାକୁ ସମସ୍ତଙ୍କୁ ଅନୁରୋଧ କରାଯାଉଛି ।

[P2, 6]

8a\1\0 40000 8a\1\0 8a\ 892

[P2, 7]

[illegible]

[P2, 8]

၂၀၁၇ ခုနှစ်၊ ဇူလိုင်လ ၁ ရက်နေ့၊ နံနက် ၈ နာရီ ၀၀ မိနစ် ၀၀

[P2, 9]

oMpa\o 9M\to\to8 to29

[P2, 10

$\eta^{\mu\nu}\partial_{\mu}\partial_{\nu} \phi$ $\delta a_{\mu\nu}$ $\delta a_{\mu\nu} x^{\mu}x^{\nu}$

[P2, 11

0119 88119 910298

[P2, 12]

9108 1129 0119 28

[P2, 13]

၀၂၇၄ ၉၉၉ ၉၉၉၀၇ ၀၂၇၄

[P2, 14

20110 8410

Folio 37, Recto

[P1, 1]

ገጠሮቹ ሕላላ ተሸከሩ ሰጥሞ ሰገ ሙሩ ልላላ ሰጠዎ ሰገ

[P1, 2]

ዓሳሳላ ሰጥሞ ሰጠላላ ተሸከሩ ዓሳሳላ ተሸከላላ ሕወ ዓሳላላ

[P1, 3]

ተሰራ ተሸከላላ ሰጥሞ ያ ሰጥሞ ሰገ ያ

[P2, 4]

ገጠሰጥ ልላላ ሰጥሞ ያረ ሙሩ ልላላ — ዓዳ

[P2, 5]

ዓሳላ ተሸከሩ ተሸከሙ ሙሩ ሰጠዎ

[P2, 6]

ሕወ ሕወ ተሸከሩ ተሸከሩ — ያሙሩ ልላላ

[P2, 7]

ሕወ ሙሩ ሰገ ተሸከሩ ልላላ

[P3, 8]

ገሳላ ሙሩዎ ተሸከላላ ሕወዎ ሰጠዎ — ሕወ ሕወ ያረ

[P3, 9]

ዓሳሳላ ተሸከሩ ዓሳላላ ሙሩ ተሸከሩ — ሰጥሞ ሙሩ ልላላ

[P3, 10]

ተሸከሩ ሰጥሞ ሕወ ሙሩ ሕወ ልላላ — ዓሙሩ ሰጠዎ

[P3, 11]

ሰጥሞ ልላላ ሰጥሞ ልላላ ልላላ

Folio 37, Verso

[P1, 1]

Ἰῆτοδῳ ἰοῖτεῳ ἰοῖτοδῳ ἰοῖτοδῳ ὅ

[P1, 2]

ῳ ὅ ἰοῖτε ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε

[P1, 3]

ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P1, 4]

ῳ ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε

[P1, 5]

ῳ ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε

[P1, 6]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P1, 7]

ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε

[P2, 8]

ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P2, 9]

ῳ ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε

[P2, 10]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P2, 11]

ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P2, 12]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P2, 13]

ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 14]

ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 15]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 16]

ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 17]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 18]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 19]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 20]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 21]

ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 22]

ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε ὅ

[P3, 23]

ἰοῖτε ὅ ἰοῖτε

Folio 38, Recto

[P1, 1]

၍ဝှံဝှံ အဝဏ္ဏေ — ဝါ၍ အဝါ၍ ဝါအံဝှံ ဝှံ ဝါ၍

[P1, 2]

ဝါအံဝှံ အဝှံဝှံ — ဝါဝါ၍ ဝါဝါ၍ ဝါဝါ၍ အံဝှံ

[P1, 3]

၍ဝှံ ဝါဝါ၍ — ဝါဝါ၍ ၍ဝှံ အဝါဝါဝါ

[P1, 4]

ဝှံဝါ အဝှံ အံဝှံ — အဝှံ အံဝှံ ၃ ဝှံဝါ ဝှံဝါ ၃

[P1, 5]

ဝါဝှံ အဝှံ ဝါဝါ — အဝှံ အံဝှံ ဝှံဝါ အံဝှံဝှံ

[P1, 6]

ဝှံဝှံ ဝှံ ဝါဝါ — ဝှံဝါ ဝါဝှံ အဝှံဝှံ ဝှံဝါ

Folio 38, Verso

[P1, 1]

ဝါပတဝ် တဝ် င်တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် — တဝ် ဝ် အ် ဝ်

[P1, 2]

တဝ် င် တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် — တဝ် တဝ် တဝ်

[P1, 3]

တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် — တဝ် တဝ် တဝ်

[P1, 4]

တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် — တဝ် တဝ် တဝ်

[P1, 5]

တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် — တဝ် တဝ် တဝ်

[P1, 6]

တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် — တဝ် တဝ် တဝ်

[P1, 7]

တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် — တဝ် တဝ် တဝ်

[P1, 8]

တဝ် တဝ် တဝ် တဝ် တဝ်

Folio 39, Recto

[P1, 1]

ዘክርያስ ሕይወት ምስል ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P1, 2]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P1, 3]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P1, 4]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P1, 5]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P2, 6]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P2, 7]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P2, 8]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P2, 9]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P3, 10]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P3, 11]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P3, 12]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P3, 13]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P3, 14]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[P3, 15]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

[T1, 16]

ዓለም ሕይወት ምስል ዓለም

Folio 39, Verso

[P1, 1]

ຖ້າ ການ ຈັດ ກຳ ນົດ ນີ້ ບໍ່ ຖືກ ຄຳ ຮັບ ຮອງ ຈາກ ບັນດາ ສະມາຊິກ ຂອງ ກົມ ນີ້ ຈາກ ນັ້ນ ກໍ່ ບໍ່ ມີ ຜົນ ຕໍ່ ການ ຈັດ ກຳ ນົດ ນີ້ ຈາກ ນັ້ນ ກໍ່ ບໍ່ ມີ ຜົນ ຕໍ່ ການ ຈັດ ກຳ ນົດ ນີ້

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

8a11b πo2 o1a1b o1a11^pπo8g 2a11b o2 a11b 4o1a11b g11o8a11b o11o8

[P1, 4]

[illegible]

[P1, 5]

91189102 02 2019 11a1 01a2 02 a11 01a11 1102 02 1102 0102

[P1, 6]

ହଲିବୁଡ଼ ଗାୟକ ଡେଭିଡ଼ ଫିଶର ଗାୟନ ଶୁଣିବା ପରେ ଡେଭିଡ଼ ଡେଭିଡ଼

[P2, 7]

ଫାଟକ ଚାକର ଫାଟକ ଚାକର ଚାକର — ଚାକର ଚାକର ଚାକର

[P2, 8]

oclfar aiv oxfariv oxfig dar agd — tcll tcll folfag dar aiv

[P2, 9]

¶အပူပူ သာသနာ အပူပူ အပူပူ အပူပူ — အပူပူ အပူပူ အပူပူ အပူပူ အပူပူ

[P2, 10]

842 22 91122 02 9119 289 11202 — 101122 22 22229 02221

[P2, 11

Շարժք ստեղծելու և փոխելու — ցուցանիշների օգտագործումը

[P2, 12]

ආයුධ ඇතුළත ආවේණික ජීවීන්ගේ සංඛ්‍යාව — ආවේණික ජීවීන්ගේ සංඛ්‍යාව

[P2, 13]

ဒါၤလဲ ဝဲဏ်းငွေ ဝဲဏ်းငွေ — ဝဲဏ်းငွေ နုာ်ငွေ ဝဲဏ်းလဲ ဒါၤလဲလဲ

[P2, 14]

¶aṛ aṁṁ oṁaṁṁ ṣoḡoḡo

Folio 40, Recto

[P1, 1]

††††† ††††† ††††† — ††††† ††††† ††††† ††††† ††††† ††††† †††††

[P1, 2]

†oŋaʔ oŋaʔ oŋcɔg ɔaʔ — ɣŋɬcɔg ŋaɪɪ oŋoʔ ɬcɔg oŋaʔ aʔaʔoʔ

[P1, 3]

උතුරු තෝරාගත් පරිදි පැහැදිලි — ආර්ථිකයේ වැඩි වැඩියාවක් තෝරාගත් පරිදි

[P1, 4]

[illegible]

[P1, 5]

ਭੱਲਾ ਫੁੱਲਾ ਚਿੱਲਾ — ਚਿੱਲ੍ਹੇ ਦੇ ਸ਼ਬਦਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਦੋਸਤ

[P1, 6]

¶ ၈၀၃ ၀၃ ၁၃ ၁၇၀၈၀၃ ၀၅ — ၀၇၁၇၁၃ ၇၀၈၁၅ ၁၇၀၈ ၈၁၃ ၀၃၁၁၁၁

[P1, 7]

ગાંધી સ્પર્ધાગાંધી ઓફ — ગુજરાત

[P2, 8]

ନିର୍ଦ୍ଦେଶକ ନୀଳମଣି ପାଠ — **ନିର୍ଦ୍ଦେଶକ** ଶ୍ରୀରାମ ମହାପାତ୍ର ପରିଚାଳିତ

[P2, 9]

ମିଆଁର ଓଡ଼ା ଓଡ଼ାକୁ ଚଳେ — ଖାଇ ଲୁଗାକୁ ଲୁଗାକୁ ଲୁଗାକୁ ଖାଉଛନ୍ତି

[P2, 10]

2511) ၀၇၈၀၀၀၀ ၈၀၀ — ၇၈၀၀ ၂၁၇၇၇ ၀၂၇ ၇၂၀၀၀ ၀၂၁၇ ၀၀၀

[P2, 11]

ମୁଖ୍ୟ ମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କୁ ଓଡ଼ିଶା ସରକାରଙ୍କୁ ଶୁଭାଶୀର୍ବାଦ ଦେଇ

Folio 40, Verso

[P1, 1]

ቸጥረዳላህ ጥረታላህ ዓጃጃ

[P1, 2]

ዘመድህ ተባብሮ ዓጃ ልጃ

[P1, 3]

ጌ ላህ ላህ ባብሮ ባብሮ

[P1, 4]

ዘላታላህ ባብሮ ጥረታ~~ጃ~~

[P1, 5]

ጌዓላህ ባብሮ ዓጃ ጥረታ

[P1, 6]

ተረረዳ ላህ ዓጃ ጥረታ ያላህ

[P1, 7]

ጌዓህ ተባብሮ ጥረታ ጌ ላህ

[P1, 8]

ጥረዳላህ ጥረታ ግዢዓ ባብሮ

[P1, 9]

ዘጥሮ ዘጥሮ ዘጥሮ ዘጥሮ ዓጃ

[P1, 10]

ዘጥሮላህ ዘጥሮ ተባብሮ ዓጃላህ

[P1, 11]

ጌጥሮ ተባብሮ ጥረታ ያጃህ ላጥሮ

[P1, 12]

ዓጥሮሮ ያላህ ባብሮ

[P2, 13]

ዘጥሮ ጥረታ ዘጥሮ ዓጃጥሮ ተባብሮ — ያላህ ጥረታላህ

[P2, 14]

ጌላህ ዓ ጥሮ ዘጥሮ ባብሮ ተባብሮ ዓ — ተባብሮ ላህ ጥሮ

[P2, 15]

ተባብሮ ተረታ ዓ ላህ ባብሮ ዓ ጥሮ — ጌዓህ ተረታ

[P2, 16]

ጌዓህ ዘጥሮ ዓ ላህ ባብሮ ዘጥሮ — ዓጥሮ ተባብሮ~~ጃ~~

[P2, 17]

ዘጥሮ ተባብሮ ተባብሮ ባብሮ ተባብሮ — ባብሮ ላህ ባብሮ

[P2, 18]

ጌላህ ባብሮ ጥረታ ባብሮ ባብሮ ላህ — ተባብሮ ባብሮ

[T1, 19]

ዘጥሮ ጥረታ ዓ ላህ ላህ

Folio 41, Recto

[P1, 1]

ቅርብ ለጥቅም ስላለው ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P1, 2]

ግንባታ ስላለው ሰላም ስላለው ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P1, 3]

ቅርብ ስላለው ሰላም ስላለው ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P1, 4]

ሰላም ስላለው ሰላም ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P1, 5]

ቅርብ ስላለው ሰላም ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P2, 6]

ሰላም ስላለው ሰላም ሰላም ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P2, 7]

ቅርብ ስላለው ሰላም ሰላም ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P2, 8]

ሰላም ስላለው ሰላም ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P2, 9]

ቅርብ ስላለው ሰላም ሰላም ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P2, 10]

ሰላም ስላለው ሰላም ሰላም — ሰላም ስላለው ሰላም

[P2, 11]

ሰላም ስላለው ሰላም ሰላም

Folio 41, Verso

[T1, 1]

ዘርዘርዘርዘር

[P1, 2]

ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር — ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር

[P1, 3]

ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር — ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር

[P1, 4]

ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር — ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር

[P1, 5]

ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር — ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር

[P1, 6]

ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር — ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር

[P1, 7]

ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር — ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር

[P1, 8]

ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር — ዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘርዘር

Folio 42, Recto

[P1, 1]

ဇံဝ ဝါ်သၢ်ၤ ငါ်တၢ်တၢ်တၢ် ဝါ်တၢ်တၢ် နီၤတၢ်

[P1, 2]

ဇံဝ — နီၤသၢ်ၤ တၢ်တၢ် ဝါ်တၢ်သၢ်ၤ ဝါ်သၢ်ၤ

[P1, 3]

နီၤတၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ် တၢ်တၢ်

[P1, 4]

ဇံဝ တၢ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် ဝါ်တၢ်တၢ်

[P1, 5]

နီၤတၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် နီၤ

[T1, 6]

ဝါ်သၢ်ၤ တၢ်

[P2, 7]

နီၤတၢ်တၢ် နီၤတၢ်တၢ် ဇံဝါ်သၢ်ၤ တၢ်တၢ်

[P2, 8]

ဝါ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် ဇံဝါ် တၢ်တၢ် နီၤ တၢ်တၢ်

[P2, 9]

နီၤတၢ်တၢ် ဝါ်တၢ်တၢ် နီၤတၢ်တၢ် နီၤတၢ်တၢ်

[P2, 10]

တၢ်တၢ်တၢ် ဝါ်တၢ်တၢ် နီၤတၢ်တၢ် ဝါ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ် — ဇံဝါ်

[P2, 11]

နီၤတၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် ဝါ်သၢ်ၤ နီၤတၢ်တၢ် ဝါ်သၢ်ၤ — နီၤ ဝါ်သၢ်ၤ

[P2, 12]

ဝါ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် — ဝါ်သၢ်ၤ

[P2, 13]

နီၤတၢ်တၢ် ဇံဝါ် ဇံဝါ် ဇံဝါ် ဇံဝါ် ဝါ်သၢ်ၤ ဝါ်သၢ်ၤ ၇ — တၢ်တၢ်

[P2, 14]

ဇံဝါ် နီၤတၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် ဝါ်သၢ်ၤ — ဝါ်

[T2, 15]

နီၤတၢ်တၢ် ဝါ်တၢ်တၢ် ဝါ်သၢ်ၤ

[P3, 16]

နီၤဝါ်သၢ်ၤ ဇံဝါ် ဇံဝါ် နီၤ ဝါ်တၢ်တၢ် ဇံဝါ်

[P3, 17]

ဇံဝါ်တၢ်တၢ် ဇံဝါ် တၢ်တၢ်တၢ် ဝါ်သၢ်ၤ တၢ်တၢ်တၢ်

[P3, 18]

နီၤတၢ်တၢ် နီၤတၢ်တၢ် ဝါ်သၢ်ၤ ဇံဝါ် နီၤတၢ်တၢ်

[P3, 19]

ဝါ်တၢ်တၢ် ဝါ်သၢ်ၤ တၢ်တၢ် ဇံဝါ် နီၤတၢ်တၢ် နီၤတၢ်တၢ်

[P3, 20]

ဇံဝါ် တၢ်တၢ်တၢ် ဇံဝါ် ဝါ်တၢ်တၢ် ဇံဝါ် တၢ်တၢ် ဇံဝါ်

[P3, 21]

ဇံဝါ် တၢ်တၢ်တၢ် ဇံဝါ် နီၤတၢ်တၢ် ဇံဝါ် ဝါ်သၢ်ၤ

[P3, 22]

နီၤတၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ် နီၤတၢ်တၢ် တၢ်တၢ်တၢ်

[T3, 23]

ဝါ်တၢ်တၢ် — ဇံဝါ် နီၤတၢ်တၢ်

Folio 42, Verso

[P1, 1]

ဣဇာဝ် ငိုဝ် ငိုဝ် ငိုဝ် ဣဇာဝ် ငိုဝ် — ငိုဝ် ငိုဝ် ငိုဝ်

[P1, 2]

ငိုဝ် ဣဇာဝ် ငိုဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ငိုဝ် — ငိုဝ် ဣဇာဝ် ငိုဝ်

[P1, 3]

ငိုဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ငိုဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P1, 4]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P1, 5]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P1, 6]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P1, 7]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P1, 8]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P2, 9]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P2, 10]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P2, 11]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P2, 12]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P2, 13]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P2, 14]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် — ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P2, 15]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[T1, 16]

ဣဇာဝ် ဣဇာဝ်

[P1, 1]
 11a2o8a11v gñc8g t8o8g oñtña2 tctñcc8g gña2 t8o8 ño8o2 a11v tñcc8g 8a2
 [P1, 2]
 gñcc8g oñcc8g gñcc8g a2 tccñg 8a2 a112 oñag8g 8a2ag oñt8g 8a11v 8ag?
 [P1, 3]
 gñg gñg oñg t8c 8g t8g o8o2 gñt8g ña11v tñg ñoñg8g 8a2 a11v gñag
 [P1, 4]
 8a2a2 gñccg ñcc8g ña2 o2 a2 t8cñagtc8g t8o8ñg ñoñag8g tcc8g oñg oñag
 [P1, 5]
 gño2 t88g t8cñ8g ñoñ8g ñoña2 oñcc8g 8a2 t8oñt8g 8ag oña11v gñag
 [P1, 6]
 ñtcc8g tcc8g 8ag8g tcc8g tcc8gñccñt8g
 [P2, 7]
 ñt8t8g oñccg ñt8g oñt8g ñcc8a2 oñcc8g t8g t8oñt8g 8gñg8g ñt8g ñcc8g 8ag
 [P2, 8]
 gñtcc8g tcc8g tcc8g t8g ño111v t8ccñg tcc8g 8a1v t8g gñ8o2 oña11v o88
 [P2, 9]
 8t8c8g ñoñcc8g 8o2 tcc8g o8a1v
 [P3, 10]
 ñt8a2 t8c8 8g ñoñcc8g gñt8g ñoñt8g oñt8g 8a11v ñoñcc8g 8g8g8g ñoña2
 [P3, 11]
 gñtcc8g ñg t8o8 ño8g8g t8o8g oñt8g t8g oñ8o8g t8c 8gñg gñ8g oña2g tccñg 8g
 [P3, 12]
 8o2 t8o8 ñoñ8g t8c8g ñoñcc8g ñoñcc8g ñoñt8g oñcc8g t8c8g oñg gñg 8g 2a11v
 [P3, 13]
 ñt8c8 ñoñt8gñcc8g o8cc8g ñoñt8g ñoñcc8g 8a11v t8o8o8g t8o8o8g tccñg gñcc8g 8g
 [P3, 14]
 gñcc8g tccñg t8oñt8g o8a1v tccñt8g t8oño2 a11v

Folio 43, Verso

[illegible][illegible]

[P3, 10] $\text{ffar} \neg \text{tor} \text{ ar aqbar tar bagbar tar tar}^{\text{ff}} \text{ gffccg } \textcolor{brown}{2} \text{gffccg ffcccg gffor}$
 [P3, 11] $\text{g tcccg or} \neg \text{air gffccg tarcccg ar tcco torcg tarffcg tar taroff tccffcg}$
 [P3, 12] $\text{g tccc fccg bar} \neg \text{tcg tffcccg cffaiv tarccg ffcccg offcg or aiv odbav}$
 [P3, 13] $\text{gtcccg fccg ffcccg tarffcccg dg fcccg offcg tarccffa g offcbar agag}$
 [P3, 14] $\text{dgffccbar tarccg offcccg tarbag offfcg tarffg tarag tarccg offcorog}$
 [P3, 15] $\text{offcor torffccg} \neg \text{ffagcg tar barccg } \textcolor{brown}{g} \text{ tffccg ffg} \neg \text{barcg} \neg \text{ffarot}$
 [P3, 16] $\text{og ccc t aiv ogbariv offcor tffg tarccg}$

Folio 44, Recto

[P1, 1]

ገዢዎቻችን ለገላጽ ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P1, 2]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P1, 3]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P1, 4]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P2, 5]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P2, 6]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P2, 7]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P3, 8]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P3, 9]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P3, 10]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

[P3, 11]

ገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን ስራ ለገዢዎቻችን

Folio 44, Verso

[P1, 1]

ዘረኦ ተባብሮና ርብሮና ያረኦን ሰባና ርኦና ዘባና ተባብሮና ሰባና

[P1, 2]

ዓዓዘባና ርኦና ተባብሮና ያረኦን ሰባና ያረኦን ርኦና ተባብሮና — ርኦ

[P1, 3]

ዘባና ሰባና ርኦና ያረኦን ሰባና ያረኦን ርኦና

[P2, 4]

ዓዓዘባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

[P2, 5]

ዓረኦ ሰባና ርኦና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

[P2, 6]

ዘባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

[P2, 7]

ዓረኦ ዘባና ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

[P3, 8]

ዘረኦ ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና — ያረኦ — ያረኦ

[P3, 9]

ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

[P3, 10]

ያረኦ ተባብሮና ዘረኦ ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

[P3, 11]

ዓረኦ ሰባና ሰባና ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

[P3, 12]

ያረኦ ዘባና ሰባና ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

[P3, 13]

ያረኦን ሰባና ያረኦን ሰባና

Folio 45, Recto

[P1, 1]

ᐱᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ

[P1, 2]

ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ

[P1, 3]

ᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ

[P1, 4]

ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ

[P2, 5]

ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ

[P2, 6]

ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ

[P2, 7]

ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ

[P3, 8]

ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ

[P3, 9]

ᐱᐱᐱ ᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ

[P3, 10]

ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ

[P3, 11]

ᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱ

Folio 45, Verso

[P1, 1]

ନିମ୍ନୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମକୁ ପଞ୍ଜୀକୃତ କରିବା ପାଇଁ ଆବେଦନ କରାଯାଇଥିବା ତଥ୍ୟକୁ ନିମ୍ନରେ ଦର୍ଶାଯାଇଛି ।

[P1, 2]

මිලදුම් පත්‍රයේ දැන්වීමේ කොටසේ දී, මිලදුම් ගන්නා පුද්ගලයාට අවශ්‍ය වන සියලුම තොරතුරු සපුරා ඇති බවට තීරණය කරනු ලබන බවට සඳහන් කර ඇත.

[P1, 3]

[illegible]

[P1, 4]

ဝါဏ်း, နတ်, သမုဒ္ဒရာ, သမုဒ္ဒရာ, သမုဒ္ဒရာ, သမုဒ္ဒရာ

[P2, 5]

†ྐྐྐྐྐ གྲྀྐྐྐ འྐྐྐྐ རྐྐྐ འྐྐྐ — རྐྐྐྐ རྐྐྐ རྐྐྐ — འྐྐྐྐྐྐ

[P2, 6]

22 aivv cfcov folfog ffo8 — gffcv8g 8g — 8g cvc8

[P2, 7]

$\pi\pi \rightarrow \rho^0 \gamma$ $\pi\pi \rightarrow \omega \gamma$ — $\eta\pi\pi$

[P3, 8]

၎င်းတို့သည် ဝိသေသနာတိရစ္ဆာန်များ၏ နှလုံးကို ဖြိုဖျက်ပစ်ရန် အစီအစဉ်ချမှတ်ခဲ့သည်။

[P3, 9]

ಗ್ರಾಂತ್ಯ ಕ್ಷೇತ್ರ ಪಂಚಾಯತ್ ರಾಜ್ — ೨೭ ಗ್ರಾಮೀಣ

[P3, 10

8202 0129 019 1120404 — 911202 8

[P3, 11

ଠର ଲଠର ଗଢ଼ିଲ ଗଠିଲ ଗଠିଲ ଗଠିଲ

Folio 46, Recto

[illegible]

82608 ၈၄ ၈၈၆၄ ၉၄ ၉၈၄ ၈၆၄ ၈၀၈၄ ၈၆၈၄ ၇ ၈၀၀၇ ၈၀၄

[illegible]

တၢ်မၤအံၤ နီၤတၢ်အံၤ နီၤတၢ်အံၤ

Folio 46, Verso

[P1, 1]

10089 4208 9108 2008 9108 001008 9108 001008 9108 100829 0108 9108 8011

[P1, 2]

91112 1111 111129 111129 81111 111129 11112 12 0129 111129 2111 11112 111129 81111

[P1, 3]

[illegible]

[P1, 4]

ፍልላህን ጥቅም ላይ ሚውል ለሚችል ሁሉም ግለሰቦች ማስተካከል ይቻላል።

[P1, 5]

[illegible]

[P1, 6]

ආයතන අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්වරයාගේ ප්‍රකාශනයට අනුව, ප්‍රධාන අරමුණ වන්නේ සියලුම ප්‍රජාවන්ගේ අයිතිවාසිකම් සහ අර්ථ දැක්වීම් සහතික කිරීමයි.

[P1, 7]

[illegible]

[P1, 8]

၎င်းတို့သည် အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ဖြစ်ပေါ်ခဲ့ကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည်။

အမျိုးအမည်	အသက်	ကျန်းမာရေးအခြေအနေအထား
၁။ မိခင်	၃၈ နှစ်	ကျန်းမာရေးကောင်းမွန်
၂။ ကလေးငယ်	၆ လ	ကျန်းမာရေးကောင်းမွန်
၃။ ကလေးငယ်	၄ လ	ကျန်းမာရေးကောင်းမွန်
၄။ ကလေးငယ်	၂ လ	ကျန်းမာရေးကောင်းမွန်
၅။ ကလေးငယ်	၁ လ	ကျန်းမာရေးကောင်းမွန်

[P1, 9]

ଅନୁଗ୍ରହ ଓ ଅନୁଗ୍ରହ ଲାଭ କରିବା ପାଇଁ ଶାସ୍ତ୍ର ଓ ଶାସ୍ତ୍ର

[P1, 10]

၇၀၄၇၇၇၇ ၀၇၇၇၇ ၇၇၇၇၇၇၇၇ ၇၇၇ ၇၇၇

[P1, 11]

8a1? a79 88a8 88c18 88a8

[P1, 12]

911a2 πc89

Folio 47, Recto

[P1, 1]

အံ့တေၤဝဲ ဝဲဒၣ် ငံးတေၤဝဲ ငံးတေၤဝဲ တေၣ်

[P1, 2]

တေၣ်တေၣ် တေၣ် တေၣ်တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P1, 3]

တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P1, 4]

တေၣ်တေၣ် တေၣ် တေၣ်တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P1, 5]

တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P2, 6]

တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P2, 7]

တေၣ်တေၣ် တေၣ် တေၣ်တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P2, 8]

တေၣ်တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P2, 9]

တေၣ်တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P2, 10]

တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

[P2, 11]

တေၣ် တေၣ် တေၣ် တေၣ်

Folio 47, Verso

[P1, 1]

†ဇလဝ် အလဝ် အဝ်းဇလဝ် အဝ်းဇလဝ် ဇာ — ဇာ

[P1, 2]

ဇလဝ် ဇာ ဇာ ဇာ ဇာ ဇာ ဇာ — ဇာ

[P1, 3]

ဇာ အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် — ဇာ

[P1, 4]

†အလဝ် ဇလဝ် အလဝ် ဇလဝ် အလဝ် ဇာ — ဇာ

[P1, 5]

ဇလဝ် ဇလဝ် အလဝ် အလဝ် ဇာ — ဇာ

[P1, 6]

အလဝ် အလဝ် ဇာ — အလဝ် — အလဝ်

[P2, 7]

†အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ်

[P2, 8]

အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ်

[P2, 9]

†အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ်

[P2, 10]

အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ်

[P2, 11]

အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ်

[P2, 12]

အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ်

[P2, 13]

ဇလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ် အလဝ်

[P2, 14]

အလဝ် အလဝ်

Folio 48, Recto

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

[illegible]

[P1, 4]

1. 4) စာအုပ်အမျိုးအမည် စာအုပ်အမျိုးအမည်

[P1, 5]

၎င်းတို့သည် နိုင်ငံတော်၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ရန် အားထုတ်ဆောင်ရွက်ကြပါသည်။

[P1, 6]

[illegible]

[P1, 7]

බ්ලොක්වල අවසාන කොටසක ඇති ප්‍රතිපත්තිමය ප්‍රකාශන අතරින් ප්‍රධාන වශයෙන්ම ප්‍රතිපත්තිමය ප්‍රකාශන

[P1, 8]

ආයුර්වේද උපකල්පනා අනුව සෞඛ්‍යය පිළිබඳව දැනුවත් වීමට හැකි වන්නේ කෙසේද?

[P1, 9]

၎င်းတို့သည် အချို့သော အခြေအနေအထားများကို ဖော်ပြပါရှိသည်။

Folio 48, Verso

[illegible]

$[r_1, z]$
 පැය බිලය බිලයට 9 බිලය බිලයට 9 බිලය බිලය — බිලය පැය පැයට

[illegible]

[P1, 4]
 ජාලයේ ඊළඟ පිටු පිටුපස ඊළඟ පිටු පිටුපස — ඊළඟ පිටු පිටුපස 9 පිටු පිටු

අධිකරණ පදනමකට අයත්ව පවතින අයෙකුට අධිකරණයෙන් පිටතට යාමට අවස්ථාවක් ඇති බවට තීරණය කර ඇත.

ଟିକଣା ଗୁଡ଼ିକର ଲିଷ୍ଟରେ ଲିଷ୍ଟ କରାଯାଇଥିବା ସ୍ଥାନରେ ଲିଷ୍ଟ କରାଯାଇ ନାହିଁ — ଲିଷ୍ଟ କରାଯାଇଥିବା ସ୍ଥାନରେ ଲିଷ୍ଟ କରାଯାଇ ନାହିଁ

$[P_2, \eta]$

[illegible]

^[၂၃, ၅] ဣ၇ င်းဝ၅ ဝါး၇ — ဝါ်းင်း င်းဝ၅ ဝ၅ — ဝါ်းင်း ဝါ်းဝ၅ ဝါ်း၇ ဝါ်းင်း

[illegible]

9 ལྐྱུ་མཉམ་པ་ལྟེན་— གླུ་མཉམ་གྱི་ལྐྱུ་མཉམ་པ་ལྟེན་

Folio 49, Recto

[P1, 1] $\text{ᲞᲚᲗᲟᲥ ᲑᲑ ᲙᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚᲚᲚᲚ ᲚᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚᲚᲚᲚ}$
 [P1, 2] $\text{ᲞᲚᲚᲚ ᲙᲚ ᲙᲚᲚᲚᲚ ᲙᲚᲙᲚ ᲞᲚᲚᲚᲚ ᲞᲚ² ᲑᲚᲚ ᲑᲚᲚᲚ}$
 [P1, 3] $\text{ᲑᲙᲚ — ᲑᲙᲚᲚ ᲑᲙᲚᲚ ᲑᲚᲚᲚ ᲑᲚᲚ ᲙᲙᲚ ᲙᲚᲚᲚ}$

[P2, 4] $\text{ᲚᲚᲚ ᲞᲑᲑᲚᲚ ᲙᲚᲚᲚᲚ ᲑᲚᲑᲚᲚ}$
 [P2, 5] $\text{ᲙᲚᲚ ᲙᲙᲚᲚ ᲙᲙ ᲚᲙᲙ ᲞᲚᲚᲚᲚ}$
 [P2, 6] $\text{ᲟᲑᲚᲚ ᲙᲙᲙᲙ³ ᲙᲙᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚ ᲑᲚᲚᲚ}$
 [P2, 7] $\text{ᲞᲚᲚᲚᲚ ᲙᲙᲙ ᲞᲚᲚᲚ ᲞᲚᲚᲚᲑᲚ}$
 [P2, 8] $\text{ᲙᲚᲚ ᲙᲚᲚ ᲙᲚ ᲙᲙᲙᲚ ᲞᲑᲙᲙᲚᲚ}$
 [P2, 9] $\text{Ლ Ბ ᲚᲙᲙᲙ ᲙᲙ ᲚᲚᲙ ᲙᲚᲚᲚᲚᲚ}$
 [P2, 10] $\text{ᲙᲚ Ლ ᲙᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚ ᲙᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚ}$
 [P2, 11] ᲙᲚᲚᲙᲙᲙᲚ ᲑᲙᲙᲚ

[P3, 12] $\text{ᲞᲑᲑᲚᲚ ᲙᲙ ᲚᲚᲚ ᲑᲚᲚᲚ ᲙᲙᲚᲚᲚ}$
 [P3, 13] $\text{ᲙᲚ ᲙᲚᲚ Ბ ᲚᲚᲙᲙᲚ ᲑᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚᲚᲚᲚ}$
 [P3, 14] $\text{ᲞᲚ⁴ ᲙᲚᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚ ᲙᲙᲚᲚ ᲚᲚᲚ ᲑᲚᲚᲚ}$
 [P3, 15] $\text{ᲚᲙᲙᲚ ᲙᲚᲚ ᲙᲚᲑᲚ ᲑᲙᲚᲑᲚᲚᲚ ᲑᲚᲚᲚ⁵}$
 [P3, 16] $\text{ᲞᲚᲙᲚ⁶ ᲙᲙᲙ ᲑᲙᲙ ᲞᲚᲚᲚᲚᲚᲚ}$
 [P3, 17] $\text{ᲟᲑᲟᲚ ᲟᲚ ᲙᲙᲙ ᲙᲙ ᲚᲚᲚ ᲞᲚᲚᲚᲚ ᲙᲚᲙᲚᲚᲚ}$
 [P3, 18] $\text{ᲙᲙᲚᲚ ᲙᲙᲚ ᲚᲑ ᲙᲚ ᲑᲙᲙᲙᲙ ᲞᲚᲚᲚᲚᲚᲚᲚ}$
 [P3, 19] $\text{ᲑᲙᲙᲚ Ლ ᲙᲙᲙ ᲚᲙᲚᲙᲙᲚ ᲙᲚᲚᲚᲚ ᲙᲚᲚᲚᲚᲚ}$
 [P3, 20] $\text{ᲞᲚᲚᲚ ᲙᲚᲑᲚ ᲙᲚ ᲙᲚᲙᲚ ᲙᲙ ᲚᲚᲚᲚ}$
 [P3, 21] ᲚᲑᲙᲚ ᲙᲚᲚ ᲙᲚᲚ ᲙᲚᲚ

2 There is a curlicue above ᲞᲚ as used in ᲙᲚ .

3 There is a curlicue above the first Კ as used in ᲙᲚ .

4 There is a curlicue above ᲞᲚ as used in ᲙᲚ .

5 There is a curlicue above ᲚᲚ as used in ᲙᲚ .

6 There is a curlicue above ᲞᲚ as used in ᲙᲚ .

Folio 49, Verso

[M1, 1]

† ၀ ၃ ၅ င ၂ † ၀ ၃ ၅ င ၀ ၂ † ၀ ၃ ၅ င ၀ ၈ ၅ င † ၅

[P1, 2]

† ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

[P1, 3]

† ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ⁷

[P1, 4]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ⁸

[P1, 5]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ⁹

[P1, 6]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ¹⁰

[P1, 7]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ¹¹

[P1, 8]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

[P1, 9]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

[P1, 10]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

[P1, 11]

† ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ¹²

[P1, 12]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

[P1, 13]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

[P1, 14]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

[P2, 15]

† ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P2, 16]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P2, 17]

† ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P2, 18]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

[P3, 19]

† ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P3, 20]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P3, 21]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P3, 22]

† ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P3, 23]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P3, 24]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P3, 25]

† ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P3, 26]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ — ငဝဲ

[P3, 27]

ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ ငဝဲ

7 This line is preceded by a 1.

8 This line is preceded by a 2.

9 This line is preceded by a 3.

10 This line is preceded by a 4.

11 This line is preceded by a 5.

12 There is a curlicue above † as used in ငဝဲ.

Folio 50, Recto

[P1, 1]

ቸረረውን ወደብላገ ወደቸረረውን ተወቅረረውን ወቅረረውን ያላገ ወደብላገ ረረቸረውን

[P1, 2]

ጋራን ወደረረረውን ወደረረውን ረረውን ወደብላገ ያላገ ወደብላገ ወደብላገ

[P1, 3]

ቸረውን ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ

[P1, 4]

ቸረውን ተወቅረውን ረረውን ተወቅረውን ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ

[P1, 5]

ጋራን ረረውን ተወቅረውን ተወቅረውን ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ

[P1, 6]

ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ

[P1, 7]

ወደብላገ ተወቅረውን ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ

[P1, 8]

ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ

[P1, 9]

ወደብላገ ወደብላገ — ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ

[P1, 10]

ጋራን ወደብላገ — ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ ወደብላገ

Folio 50, Verso

[P1, 1]

ἵππῳ δὲ ῥῥῶν ἄνῳπῳ ἵπῳ ὀπῳ ἵπῳ ἄνῳ ὀπῶν ἵπῶν

[P1, 2]

ἵπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ἄνῳ ἵπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

[P1, 3]

ἵπῳ ὀπῳ ὀπῳ ἄνῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

[P1, 4]

ἄνῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

[P1, 5]

ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

[P1, 6]

ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

[P1, 7]

ἵπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

[P1, 8]

ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ¹³

[P1, 9]

ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

[P1, 10]

ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

[P1, 11]

ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ ὀπῳ

¹³ There is a curlicue above o as used in ἄν.

Folio 51, Recto

[P1, 1]

𐌲𐌹𐌸𐌰𐌸𐌰𐌹 𐌲𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌲𐌹𐌸𐌰

[P1, 2]

𐌸𐌴𐌸𐌰𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 3]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 4]

𐌸𐌴𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 5]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 6]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 7]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 8]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 9]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 10]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 11]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 12]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 13]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 14]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

[P1, 15]

𐌲𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰 𐌴𐌹𐌸𐌰

Folio 51, Verso

[P1, 1]

የከረብ ጥብቃታን ረብሳላላ ጥብቃ — ያረጋገጥ ረብሳላ

[P1, 2]

ያረብ ርብቃ ጥብቃ ያገለገላላ ጥቃ — ጥብቃ ያላላ ርብቃ

[P1, 3]

የጥቃ ርብቃ ጥብቃ ጥቃ ያገጥቃ — ያጥቃ ረብሳላ ያገለግ

[P1, 4]

የጥቃ ጥቃ ያገለግ ጥቃ ጥቃ — የጥቃ ያላላ ርብቃ

[P1, 5]

የጥቃ ጥቃ ጥቃ ርቃ ጥቃ — ጥቃ የጥቃ ያላላ ጥቃ

[P1, 6]

የጥቃ ርቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ — የጥቃ ጥቃ ጥቃ ያላላ

[P1, 7]

የጥቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ — ጥቃ ጥቃ ጥቃ ያላላ

[P1, 8]

የጥቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ ያላላ ጥቃ

[P1, 9]

ያላላ ርቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ

[P1, 10]

የጥቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ

[P1, 11]

የጥቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ

[P1, 12]

የጥቃ ጥቃ ጥቃ ጥቃ

[P1, 13]

ያላላ ጥቃ ጥቃ ጥቃ

Folio 52, Recto

[P1, 1]

ဖိစပ်တင်တင် ဂဏ်တို ဂါးရဲ ငါးရဲ တိုဝ်းဂါးရဲ ဂါးရဲ တိုဝ်းဂါးရဲ ဂါးရဲ

[P1, 2]

တိုဝ်း ငါးရဲ တိုဝ်း ဂါးရဲ တိုဝ်း ဂါးရဲ တိုဝ်း ဂါးရဲ — တိုဝ်း ဂါးရဲ

[P1, 3]

တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း — တိုဝ်း တိုဝ်း

[P1, 4]

တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း — တိုဝ်း တိုဝ်း

[P1, 5]

တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း — တိုဝ်း တိုဝ်း

[P1, 6]

တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း — တိုဝ်း တိုဝ်း

[P1, 7]

တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း — တိုဝ်း တိုဝ်း

[P1, 8]

တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း တိုဝ်း

Folio 52, Verso

[P1, 1]

ቸጥዎን ለጥቅም ለታላላቅ ሰባዊ ስሜት ለሰላም ለሰላም

[P1, 2]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P1, 3]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P1, 4]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P1, 5]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P1, 6]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P2, 7]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P2, 8]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P2, 9]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P2, 10]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P2, 11]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P2, 12]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P2, 13]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

[P2, 14]

ሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም ለሰላም

Folio 53, Recto

[P1, 1]

လိဝသေ့ အဝဏ္ဏဝေဝေ ဝိဝေ

[P1, 2]

ဝေဝ သေသ် ဝေဝဏ္ဏ ဝိဝေ

[P1, 3]

အဝဏ္ဏ အဝဏ္ဏ ဝေဝ

[P1, 4]

ဝိဝဏ္ဏသေသ် ဝိဝေ ဝိဝဏ္ဏ ဝိဝေ

[P1, 5]

ဝိဝဏ္ဏ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝဏ္ဏ ဝိဝေ ဝိဝဏ္ဏ — ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ

[P1, 6]

ဝိဝဏ္ဏသေသ် ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ — ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ

[P1, 7]

ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ — ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ

[P1, 8]

ဝိဝဏ္ဏသေသ် ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ — ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ

[P1, 9]

ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ ဝိဝေ

Folio 53, Verso

[P1, 1]

ዝረኑሪ ረረግ ተፅርቲሮ ርቐኦ ወጥረረግ ያላላ ተፅርቲ

[P1, 2]

ወረረግ ያላላ ረረረብሮ ረኑሪ ረኑሪ ርቐኦ ያረኑሪ ያረኑሪ

[P1, 3]

ያላላ ርቐኦ ርኑሪ ያረኑሪ ርቐኦ ያረኑሪ ያረኑሪ

[P1, 4]

ተፅርቲ ያላላ ተፅርቲ ወረኑሪ ያላላ ያላላ ያላላ ያላላ

[P1, 5]

ያረኑሪ ርቐኦ ርኑሪ ያላላ ርቐኦ ያረኑሪ ያረኑሪ

[P1, 6]

ወረኑሪ ያረኑሪ ርኑሪ ያረኑሪ ያረኑሪ ያረኑሪ

[P1, 7]

ዝያላላ ረኑሪ ያላላ ተፅርቲ ያረኑሪ ተፅርቲ ያላላ

[P1, 8]

ረረግ ዝረኑሪ ዝረኑሪ ረኑሪ ረኑሪ ረኑሪ ያረኑሪ

[P1, 9]

ወረኑሪ ርቐኦ ያረኑሪ ተፅርቲ ርቐኦ ያረኑሪ ያላላ

[P1, 10]

ያረኑሪ ተፅርቲ ተፅርቲ ያላላ

[P1, 11]

ዝረኑሪ ወረኑሪ ረኑሪ ያረኑሪ ረኑሪ

[P1, 12]

ያረኑሪ ዝረኑሪ ዝረኑሪ ዝረኑሪ — ያረኑሪ

[P1, 13]

ያረኑሪ ያላላ ያረኑሪ

Folio 54, Verso

[P1, 1] ሸጥሮወልጥ ሥጥጥ ወጥጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 2] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 3] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 4] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 5] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 6] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 7] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 8] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 9] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 10] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 11] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 12] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 13] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 14] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 15] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ
[P1, 16] ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ ርሸጥ

Folio 55, Recto

[P1, 1]

[illegible]

[P1, 2]

[illegible]

[P1, 3]

[illegible]

[P1, 4]

୩୧.୪] ଖାଲି ଓ ଚଢ଼ ଫାଟ ଓ ଲାଲି ଲିଙ୍ଗ ଗୁମାର ଖାଲି ଫଟୋଗ୍ରାଫି

[P1, 5]

၁ ဝဲ အါဝဲ ဝါအ တွေ ဂီတဝှာ နီဇ်အိတ် ဝါအဝဲ ဝါအ

9
[P1, 6]

අපට පෙනේ එම නිසා අපට අවබෝධයක් ඇත.

[P2, 7]

[illegible]

[P2, 8]

2, 8]

8෧9෦෬9 ෬෦ ෬෬෦ ෦෦ 08෦ ෦෦෦෦෦෦෦෦ ෦෦෦෦෦෦෦෦ ෦෦෦෦෦෦෦෦ 89

[P2, 9]

[illegible]

[P2, 10]

8a12 0ffag 10ffa2 02 02a1 0 a2 08a111 0ffcc9 8a2 c8 02

[P2, 11]

၄၀၀၇ ၁၁၄ ၂၂၄၄၄ ၄၄ ၅၀၂၄၄ ၀၂၄၄ ၄၄၄ ၆၄၄ ၀၂၄၄ ၀၂၄၄၄၄၄၄

[P2, 12]

2, 12]

oavṇ cṭṭoḡ ḡḡ oavṇ ḡavṇ oṭṭavṇ ṭṭḡḡḡ ṭṭṭavṇ oṭṭavṇ 2

[P2, 13]

୧୮୫୩୭ ୦୮୩୯୭ ୫୩୩୩ ୦୩୩୩ ୦୩୩୩ ୩୩୩ ୩୩୩

Folio 55, Verso

[illegible]

[P1, 2]
 occc8 gffcc9 offc89 f0a\1\ — offc89 gffc2a\

[P1, 3] folleccc9 o2 a1 ~~x~~1 tooz az cc89 — 2a2 a111 o2 Ma2 a3

[P1, 4]
 oḥa? acceṣṣo accaṣṣo ṇaccogāha? aḥ — gaccṣo ṭoḥa ~~o~~ṇ oḥo

[P1, 5]
 ၎င်းတို့သည် အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားပါသည်။

[P1, 6]

911a110 8a110 911a12 8c119 8a110 9

[P2, 7]
 ဝါဏီက မိမိ၏ အသံကို ကြားရသူများအား ရွတ်ဆိုနေကြောင်း ပြောပြခဲ့သည်။

[P2, 8]
 ກ່ອນ ຂ້າຍ ທຳອິດ ອີກ ທ່ານ — ອີກ! ຂ້າຍ ທຳອິດ ອີກ ທ່ານ

[P2, 9]
 9f1a1f9 f01f29 0f1a2 2c9 02 — 02 a11d 0f1a11d 9f1a1d 0f1a1f9

[P2, 10]
oavv oq 2 avv oflavv ofg — gflavv offa? gflag gfla? oq

[P2, 11]
 91a110 1100a2 1100f9 0x89 — a110 01fa2 0x11a9 02 9 02a10

[P2, 12]

ආයුධ වර්ෂයේදී ආයුධ වර්ෂයේදී — අර්ථය ආයුධ වර්ෂයේදී

Folio 56, Recto

[P1, 1]

ဝိဇ္ဇာတေ ဟောတိ ဝိဇ္ဇာ ငါးဝေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P1, 2]

အဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ ဝိဇ္ဇာတေ ဝိဇ္ဇာတေ ဝိဇ္ဇာတေ

[P1, 3]

ဝိဇ္ဇာတေ အဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ ဝိဇ္ဇာတေ အဝိဇ္ဇာတေ

[P1, 4]

အဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P1, 5]

အဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P1, 6]

အဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P1, 7]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P1, 8]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 9]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 10]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 11]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 12]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 13]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 14]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 15]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 16]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 17]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 18]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

[P2, 19]

အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ အံ ဝိဇ္ဇာတေ

Folio 56, Verso

[P1, 1] Ἰταυταῖς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P1, 2] ἀνὴρ! ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P1, 3] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P1, 4] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P1, 5] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P1, 6] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν

[P2, 7] Ἰταυταῖς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 8] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 9] ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 10] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 11] ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 12] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 13] ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 14] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 15] ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν
[P2, 16] ὁ ποταμὸς ἀποκτείνω τὸν ποταμὸν ὅτι ποταμὸς ἐστίν

Folio 57, Recto

[P1, 1]

ክብር ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ወይን

[P1, 2]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P1, 3]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P1, 4]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P1, 5]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P2, 6]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P2, 7]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P2, 8]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P2, 9]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P2, 10]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[P2, 11]

ወይን ወይን ምስቲ ክብር ወይን

[T1, 1]

[R1, 2]

[R2, 3]

[R3, 4]

[R4, 5]

[L1, 6]

[L2, 7]

[L3, 8]

[L4, 9]

 $[1.5 \cdot 10^5]$

16 11

o
[17 12]

OC
[1.9.12]

[illegible]

117

[illegible]

ඉඬිමට ඔබ්බ පැහැදිලිවම අපි ජනපතිතුමාගේ බලය පැහැදිලිවම පෙන්වා දීමට අපි

[illegible][illegible]

၂၀၁၇ ခုနှစ် အတွက် အစီရင်ခံစာ အရ နယ်လုံးဆိုင်ရာ အသက် ၁၅ နှစ်နှင့် အောက်ရှိ ကလေးများ၏ အရေအတွက်မှာ ၁၀၀,၀၀၀ နီးပါး ရှိသည်။

[illegible]

ဝတီတီအေဒေ တဝါအါဝါ အီအေဒေဒေ တဝါဒေ ဒေအေ အေ အဝါအေဒေ တဝါအေဒေ

[illegible]

၎င်းတို့သည် အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ဖြစ်ပေါ်ခဲ့သည်။

[illegible]

2) பாவம் தவறாத மனதில் தலிசு மனதில் சிவசுதா தவறாத

ဝိစုဒ္ဓါဇနဝံ ဝေဇာဝဏ်ဇာ နီဇာ အဂ္ဂိယဒ္ဓိ အဝေဒေ အဏ္ဍါဝိ ဝေဇိဇာ

292002 0149 2002 0119 9112 42 111 0111 91102! 114

81120x 8911a9 011a2 0x0x 2c0x 10c11c9 1011a9 2a90x 8a9a8

0204440 0204440 110000 110000 00000 01000 100 0204440

8π09 π0π9 2a\10 8a9 0π92!a9πc9

[illegible]

[P2, 23] ሹሮሮ ሲረዳኸኛ ሲጠቅሙረዳ ሲረዳ! ስላዳ ተሰካ? ላዳልህ ተሰካዳ? ዳዳ
[P2, 24] ተሰካ ዳልህ ተሰካ ሮላዳ ተሰካ! ሮሮዳ ሰሰረ! ላረ ላህ! ላረ! ላረ ሰሰዳ ዳዳ
[P2, 25] ተሰካህ ሰሰረረ ሲረዳ ተሰካረ ሰሰዳ ተሰካዳ ተሰካረ! ሰረ ስላረ ዓ! ስላዳ
[P2, 26] ዓሰዳ ተሰካ ዓ ላረ ተሰካረ ሰሰዳ! ላረ ሰሰ! ረ ላሲሰላ ተሰካረ ላዳዳ
[P2, 27] ተሰካ ረ ላህ ላዳ ዓ ተሰካረዳ ተሰካዳ ዓልህ ተሰካ ሮሮ ላዳልህ ዓ
[P2, 28] ዓሮሮ ሹሮ ሰሰ ሰሰ ሰሰዳ ሰሰዳ ሰሰዳ ሰሰረ ሲረዳ

119

[P4, 34]

ආරක්ෂක බලකායේ ප්‍රධානියා වන ආරක්ෂක අංශයේ නිලධාරීන්

[P4, 35]

ආරක්ෂක බලකායේ නිලධාරීන් අතර ඇති වන අර්බුදයන්

[P4, 36]

ආරක්ෂක බලකායේ නිලධාරීන් අතර ඇති වන අර්බුදයන්

[P4, 37]

ආරක්ෂක බලකායේ නිලධාරීන් අතර ඇති වන අර්බුදයන්

[P4, 38]

ආරක්ෂක බලකායේ නිලධාරීන් අතර ඇති වන අර්බුදයන්

[P4, 39]

ආරක්ෂක බලකායේ නිලධාරීන් අතර ඇති වන අර්බුදයන්

Folios 59–64

Folios 59–64 are missing from the manuscript.

Folio 65, Recto

[L1, 1]

offa\ʃ ʒaʃ aʒaʃ

Folio 65, Verso

[P1, 1]

ቶሮ ስጦሮቶሮ ያ — ያጦሮቶሮ ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ

[P1, 2]

ያላላ ስጦቶ ያ ያ — ስጦቶ ስጦቶ! ላላ ስጦቶሮ ያዳዳ

[P1, 3]

ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ — ስጦቶ ስጦቶ

[P2, 4]

ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ — ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ

[P2, 5]

ያላላ ስጦቶ ስጦቶ — ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ ያ

[P2, 6]

ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ — ስጦቶ ስጦቶ ስጦቶ

[L1, 1]
2a29
[L2, 2]
2a22
[L3, 3]
t02
[L4, 4]
8a2a
[L5, 5]
9ffc02
[L6, 6]
2929
[L7, 7]
2a2f!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!
[L8, 8]
f!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!a29
[L9, 9]
t0ffc29
[L10, 10]
9ffa29
[L11, 11]
8a029
[L12, 12]
2a\1
[L13, 13]
t0ffa2
[L14, 14]
t022a
[L15, 15]
2a2a2

9 0 2 2 9 8 0 1 * x a 1 2 8 2 9 1 1 9 0 8 2 1 2 2 x 1 0 * 2 1 0 x 1 8

[illegible]

રેડીયેશન ટ્રીટમેન્ટ પોલિપ્રોપાઇલિન ઓફ ઓક્સિડેશન પોલિપ્રોપાઇલિન ઓક્સિડેશન પોલિપ્રોપાઇલિન

၎င်းတို့သည် အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ဖြစ်ပေါ်ခဲ့သည်။

[1, 20]

[illegible][illegible]

TollCc089 TollCc089 TollCc089 TollAr CcCllg TollCc089 oIlCc89 llOdaVg
l, 22]

91100089 10001109 01100089 10110009 89110 10001109 20110110

82002 01/01/02 2008/01/01

၂၀၁၇ ခုနှစ် ဇူလိုင်လ ၁ ရက်နေ့တွင် ရန်ကုန်မြို့၊ ဝန်ကြီးရုံးအတွင်း၌ ဦးစီးဌာနချုပ်အဖြစ် တည်ထောင်ခဲ့သည်။

2, 25]

*ဇီဝဓာတ်များကို ဓာတ်လျှော့ခြင်းဖြင့် အသုံးပြုနိုင်ရန် အောက်ပါအတိုင်း ပြုပြင်ပြောင်းလဲရမည်။

[illegible]

$\frac{1}{2}, 26]$

2, 27]

ငါတို့ ငါ့အဖေ၊ ငါ့အမိ၊ ငါ့အဘိုး၊ ငါ့အဘွား၊ ငါ့အညီအနောင်များကို အသိပေးရန်နှင့်

2, 28]

[illegible][illegible]

2, 29]

၀၈ ဇူလိုင်လ ၈၁၁၁၃ ဇူလိုင်လ ၁၃၀၃ ၁၂၁၃ ၁၂၀၃ ၈၁၁၁၃

የፕሮፖዘት ርዕስ! የዐገልግሎት ጥላቻ ማሳደግ የፕሮጀክት ጥራት ያልገኘ ማሳደግ

[illegible]

8a? 2c89 o11a? 2c89 112c089 22a? 8a79 1122a? 2c0? a79 29

Հոր Հեղեղոց ծաղ Հեցոց Գողթը աղ Հեշ!!

၂၀၁၈ ခုနှစ်၊ မတ်လတွင် အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးရုံးသို့ တောင်းဆိုခဲ့ရာ ရှိသည့် စာမျက်နှာများကို အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ပြန်လည်ပေးအပ်ခဲ့ပါသည်။

ဥပဒေရေးရာအဖွဲ့အစည်းများသည် အချို့သော အခွင့်အရေးများကို အထောက်အကူပြုနိုင်သည်။

ከፍተኛ ተባብሮ የሚገኝ የፍትሕ ጥያቄ ለሀገራችን ማስፈጸም ይገባል።

[illegible]

ဇယား အတွက် ဂရု တင်စွာ စစ်ဆေးမှု ပြုလုပ်ခဲ့ပြီး ရှိသော အချက်အလက်များကို အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားပါသည်။

ᐃᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅ ᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ

[illegible][illegible][illegible]

၁၁၁၁၁၁ ၁၁၁၁၁၁ ၁၁၁၁၁၁၁၁ ၁၁၁၁၁၁၁၁ ၁၁၁၁၁၁၁၁ ၁၁၁၁၁၁၁၁ ၁၁၁၁၁၁၁၁ ၁၁၁၁၁၁၁၁

†oŋc9 a? oʒ!ŋcoʒ †oŋaʒ ccoŋŋ9 9ŋŋc89 cc89 ccc89 †oŋŋ ʒ89

[illegible][illegible]

8a11) 2c0 40000 2a11) 2cc80 2c0 40000 40000 8a2

5, 48]

ፈጥሮ ገጠኞች ለፍጥነት ምክንያት ለጥቅም ላይ የዋለውን ምርት ለማሳደግ ለጥቅም ላይ የዋለውን ምርት ለማሳደግ

[illegible]

Folio 66, Verso

[illegible][illegible]

91102 2 a2 2ccl19 ol1c89 ol1c8a7 8a2 ol1a7 1089 1c19

1, 4] $\mathcal{A} \cap \mathcal{B} \subseteq \mathcal{C} \subseteq \mathcal{A} \cup \mathcal{B}$ $\mathcal{A} \cap \mathcal{B} \subseteq \mathcal{C} \subseteq \mathcal{A} \cup \mathcal{B}$ $\mathcal{A} \cap \mathcal{B} \subseteq \mathcal{C} \subseteq \mathcal{A} \cup \mathcal{B}$ $\mathcal{A} \cap \mathcal{B} \subseteq \mathcal{C} \subseteq \mathcal{A} \cup \mathcal{B}$

[illegible]

අප්‍රේල් 2019 අග්‍රහරාශි පරිච්ඡේදයේ පිටුව 1

[illegible][illegible]

၎င်းတို့သည် အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ဖြစ်ပေါ်ခဲ့သည်။

8209 11009 10110 809 1109 8011 80110 1109

ಗೌರವಾನ್ವಿತರಾದವರನ್ನು ಕೂಡಿಸಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುವುದು ಉತ್ತಮ. ಆದರೆ, ಇದು ಸರ್ವಜನಿಕರ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯಕ್ಕೆ ಅಡ್ಡಿಯಾಗಬಾರದು. ಇದರಲ್ಲಿ ಸರ್ವಜನಿಕರ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯವು ಮೇಲೆ ನಿಲ್ಲಬೇಕು. ಇದರಲ್ಲಿ ಸರ್ವಜನಿಕರ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯವು ಮೇಲೆ ನಿಲ್ಲಬೇಕು. ಇದರಲ್ಲಿ ಸರ್ವಜನಿಕರ ಸ್ವಾತಂತ್ರ್ಯವು ಮೇಲೆ ನಿಲ್ಲಬೇಕು.

[illegible]

2, 13]

3 Analysis

3.1 Glyph Frequencies

Based on a transliteration by Takahashi (see Section 1), a first basic analysis of frequencies can be performed, by simply counting each Latin letter of the transliteration. This results in Table 1, listing all letters that are used.

Letter	Glyph	Count	
		Takahashi	Takahashi/Bauer
o	o	25,468	
e	c	20,070	
h	c	17,856	
y	9	17,655	
a	a	14,281	
c	c	13,314	
d	8	12,973	
i	\	11,660	
l	7	10,518	
k	ff	9,996	
r	2	7,456	
n	3	6,141	
t	ff	5,968	
q	†	5,423	
S	c	4,501	
s	2	2,886	
p	ff	1,406	
m	8	1,116	
T	ff	976	
K	ff	938	
f	ff	425	
P	ff	224	
g	8	96	
F	ff	80	
I	7	72	
x	x	35	
v	^	9	
z	ff	2	

Table 1: Letter frequencies in Takahashi’s transliteration.

Determining what counts as *one* glyph, though, is in some cases an interpretative act. It seems straightforward to assume that c and c are one glyph (i.e., c). Likewise, c and c could be interpreted as another glyph (i.e., c). Additionally, one *might* interpret instances of cff, cff, cff, or cff as representing c (or c), on the one hand, and ff, ff, ff, or ff, on the other. Concerning those “gallows” characters, as they have come to be called, it is not clear whether ff and ff or ff and ff are variations of the same glyphs, only diverging in one small loop (as Tiltman 1967 seems to have interpreted them). In the following, the four gallows will be treated as distinct glyphs, as has become customary. Accordingly, Table 2 gives frequencies for several c combinations, taking into account four forms of “pedestalled gallows”. The table also includes three instances that bear some resemblance to Latin abbreviations (also see D’Imperio 1978, p. 95).

Furthermore, while there are instances of a single \, it is not clear whether instances like \ and \ or combinations with 3 like 3 or \3 represent separate glyphs. Table 3

Letter(s)	Glyph	Count	
		Takahashi	Takahashi/Bauer
ch	ㄸ	11,008	
Sh	ㅅㅅ	4,501	
cTh	ㅅㅈ	950	
cKh	ㅅㅊ	906	
cPh	ㅅㅍ	216	
cFh	ㅅㅑ	74	
c	ㅅ	143	
co	ㅅㅇ	9	
cy	ㅅㅇ	7	

Table 2: Glyph frequencies in Takahashi’s transliteration for several \mathfrak{c} combinations.

gives frequencies for several of those \mathfrak{v} combinations. Assuming there are three glyphs \mathfrak{v} , $\mathfrak{v}\mathfrak{v}$, and $\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}$, it is of course difficult to determine when there actually is a $\mathfrak{v}\mathfrak{v}$ or a $\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}$.

Letter(s)	Glyph	Count	
		Takahashi	Takahashi/Bauer
i	\mathfrak{v}	590	
ii	$\mathfrak{v}\mathfrak{v}$	195	
iii	$\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}$	10	
n	\mathfrak{v}	148	
in	$\mathfrak{v}\mathfrak{v}$	1,752	
iin	$\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}$	4,076	
iiin	$\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}$	154	
iiiiin	$\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}$	2	

Table 3: Glyph frequencies in Takahashi’s transliteration for several \mathfrak{v} combinations.

This being said, I tentatively stipulate a set of 22 glyphs. Table 4 gives frequencies for those glyphs. They are counted according to the following rules:

- The glyphs \mathfrak{a} , \mathfrak{b} , \mathfrak{c} , \mathfrak{d} , \mathfrak{e} , \mathfrak{f} , \mathfrak{g} , \mathfrak{h} , \mathfrak{i} , \mathfrak{j} , \mathfrak{k} , \mathfrak{l} , \mathfrak{m} , \mathfrak{n} , \mathfrak{o} , \mathfrak{p} , \mathfrak{q} , \mathfrak{r} , \mathfrak{s} , \mathfrak{t} , \mathfrak{u} , and \mathfrak{v} are simply counted as before. Hence, frequencies are identical with Table 1.
- The glyph \mathfrak{c} is counted every time \mathfrak{c} and \mathfrak{c} appear consecutively.
- The glyph \mathfrak{c} is counted every time \mathfrak{c} and \mathfrak{c} appear consecutively, as well as in cases where there is \mathfrak{f} , \mathfrak{f} , \mathfrak{f} , or \mathfrak{f} between them.
- The glyph \mathfrak{f} is counted every time \mathfrak{f} or \mathfrak{f} appears.
- The glyph \mathfrak{f} is counted every time \mathfrak{f} , \mathfrak{f} , or \mathfrak{f} appears.
- The glyph \mathfrak{f} is counted every time \mathfrak{f} or \mathfrak{f} appears.
- The glyph \mathfrak{f} is counted every time \mathfrak{f} or \mathfrak{f} appears.
- The glyph $\mathfrak{v}\mathfrak{v}$ is counted every time \mathfrak{v} and \mathfrak{v} appear consecutively without there being a preceding second \mathfrak{v} .
- The glyph $\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}$ is counted every time \mathfrak{v} , \mathfrak{v} , and \mathfrak{v} appear consecutively.
- The glyph \mathfrak{v} is counted every time it is not part of $\mathfrak{v}\mathfrak{v}$ or $\mathfrak{v}\mathfrak{v}\mathfrak{v}$ as well as in instances of \mathfrak{v} .

Letter(s)	Glyph	Count (Percent)	
		Takahashi	Takahashi/Bauer
o	o	25,468	(15.636)
e	c	20,070	(12.322)
y	9	17,655	(10.839)
a	a	14,281	(8.768)
ch	œ	13,154	(8.076)
d	ð	12,973	(7.965)
k	ƙ	10,934	(6.713)
l	ɫ	10,518	(6.458)
r	ɾ	7,456	(4.578)
t	ƚ	6,944	(4.263)
q	†	5,423	(3.329)
Sh	Œ	4,501	(2.763)
iin	\\j	4,232	(2.598)
s	z	2,886	(1.772)
in	\\j	1,752	(1.076)
p	Ɔ	1,630	(1.001)
i	\\	1,240	(0.761)
m	ɰ	1,116	(0.685)
f	ƒ	505	(0.310)
g	ɢ	96	(0.059)
x	ɣ	35	(0.021)
v	ʌ	9	(<0.001)
		162,878	

Table 4: Glyph frequencies in Takahashi’s transliteration

3.2 Entropy

Next, let’s take a look at the manuscript’s entropy. To this end, I utilize the conceptualization of information entropy by Shannon (1948), basically measuring the variability of glyphs in the manuscript. Entropy H can be defined as shown in (1), where p_z denotes the probability of z , with z being an element of the alphabet Z .

$$H = - \sum_{z \in Z} p_z \log_2 p_z \quad (1)$$

To calculate the entropy, I suppose the above stipulated glyphs to form alphabet Z (see Table 4). Accordingly, changes to the corpus are made so that each stipulated glyph has a single corresponding character in the transliteration. Changes are made according to the following rules:

- The glyph $Œ$ is represented by **Sh** in EVA. For calculating the entropy, every time **S** and **h** appear consecutively, they are replaced by **1**
- The glyph $œ$ is represented by **ch** in EVA. Every time **c** and **h** appear consecutively, they are replaced by **2**. Following the above stated rules for glyph counting, $œ$ is also believed to be present when c and $œ$ are separated by ff , f , $Ɔ$, or $ƒ$, represented by **T**, **K**, **P**, or **F** in EVA. In those cases, it is believed that ff , f , $Ɔ$, or $ƒ$ are also present. They are represented by **t**, **k**, **p**, or **f** in EVA. Hence, they are replaced by **2t**, **2k**, **2p**, or **2f**.
- The glyph $ƙ$, represented by **z** in EVA, is counted as $ƙ$, represented by **k** in EVA. Hence, every **z** is replaced by **k**.

- The glyph $\imath\imath$ is represented by **iin** in EVA. Every time **i**, **i**, and **n** appear consecutively, they are replaced by **3**.
- The glyph \imath is represented by **in** in EVA. Every time **i** and **n** appear consecutively, they are replaced by **4**.
- Lastly, the glyph τ , represented by **I** in EVA, is counted as \imath , represented by **i** in EVA. Hence, every **I** is replaced by **i**.

Calculating the entropy for this converted corpus results in $H = 3.866$. As comparisons, Table 5 also offers the entropy values for the unconverted transliteration as well as for a randomly generated text consisting of 22 different characters and being 234,956 characters long (just as the converted transliteration).

Corpus	H
Takahashi	4.021
Takahashi (converted)	3.866
Takahashi/Bauer	
Takahashi/Bauer (converted)	
Random text	4.459

Table 5: Entropy (H) for different transliterations.

References

- Beinecke Rare Book and Manuscript Library. 2004. "Cipher manuscript (Voynich manuscript)." Accessed February 14, 2023. <https://collections.library.yale.edu/catalog/2002046/>.
- Bettencourt, Rebecca. 2019. "Voynich unicode." Accessed January 30, 2023. <https://www.kreativekorp.com/software/fonts/voynich/>.
- Clemens, Raymond, ed. 2016. *The Voynich manuscript*. New Haven and London: Yale University Press.
- D'Imperio, Mary. 1978. *The Voynich manuscript. An elegant enigma*. Maryland: National Security Agency/Central Security Service.
- Schwerdtfeger, Elias. 2004. "Voynich information browser." Accessed January 30, 2023. <http://voynich.freie-literatur.de/>.
- Shannon, Claude Elwood. 1948. "A mathematical theory of communication." *Bell System Technical Journal* 27 (3): 379–423.
- Stolfi, Jorge. 1998. "Reeds/Landini's interlinear file in EVA, version 1.6e6." Accessed February 12, 2023. <https://www.ic.unicamp.br/~stolfi/voynich/98-12-28-interln16e6/>.
- Takahashi, Takeshi. 1999. "Voynich manuscript-transcription." Accessed January 30, 2023. <http://www.voynich.com/pages/index.htm>.
- Tiltman, John. 1967. "The Voynich manuscript. The most mysterious manuscript in the world." *NSA Technical Journal* 12:41–85.
- Zandbergen, René. 2023. "Text analysis. Transliteration of the text." Accessed February 2, 2023. <http://www.voynich.nu/transcr.html>.